

Amts- und Anzeigenblatt Nr. 35, Freitag, 1. September 2023  
www.rankweil.at, Euro 0,60

Auf zur Rankler Kilbi! Unter dem Motto „Zemma hocka, verzella und s'gmütlich ha“ lädt heuer die Bürgermusik Rankweil von Samstag, 2.9. bis Sonntag, 3.9. zur traditionellen Kilbi auf der Gastra.

Fraxern  
Klaus  
Laterns  
Meiningen  
Rankweil  
Röthis  
Sulz  
Übersaxen  
Viktorsberg  
Weiler  
Zwischenwasser

# Blatt Gemeinde



# Veranstaltungen im Vorderland

## WOCHENÜBERSICHT

01.09. Freitag

### RANKWEIL

#### REPARATURCAFÉ

14.00 Uhr, Werkstätte  
Lebenshilfe, Köhlerstraße 14  
VA: Marktgemeinde Rankweil

#### DIE STEMPEL DER K.U.K. KRIEGSMARINE

18.00 Uhr, Gasthof Sonne  
VA: Philatelie-Club Montfort

### KLAUS

#### KLAUSER MONATSMARKT

16.00 Uhr, Pavillon  
VA: Gemeinde Klaus

02.09. Samstag

### RANKWEIL

#### \*RANKLER KILBI

11.00 Uhr, Gastra  
VA: Bürgermusik Rankweil

#### SCHÜBLINGSCHIESSEN

13.30 Uhr, Schützenhaus Gastra  
VA: Schützengilde Rankweil

### KLAUS

#### RETRO RADRENNEN

14.00 Uhr, Pavillon  
VA: Gemeinde Klaus

03.09. Sonntag

### RANKWEIL

#### \*RANKLER KILBI

10.00 Uhr, Gastra  
VA: Schützengilde Rankweil

#### SCHÜBLINGSCHIESSEN

9.00 Uhr, Schützenhaus Gastra  
VA: Schützengilde Rankweil

#### REISEZIEL MUSEUM

10.00 Uhr, Freilichtmuseum  
Römervilla, Kirchstraße 25  
VA: Marktgemeinde Rankweil

04.09. Montag

### KLAUS

#### STRICK-CAFÉ

14.00 Uhr, Haus Simon  
VA: Privat

05.09. Dienstag

### RANKWEIL

#### BEWEGT IM PARK

Lättileschüßa und Stocksport  
18.30 Uhr, Gastraplatz  
VA: Eissportverein Rankweil

#### \*TANZCAMP FÜR KINDER UND JUGENDLICHE

16.00 Uhr, Mittelschule Halle 6  
VA: Tanzverein One Step Ahead

### KLAUS

#### BEWEGT IM PARK

19.00 Uhr, Ernst Summer Park  
VA: Turnerschaft Weiler

06.09. Mittwoch

### RANKWEIL

#### RANKLER WOCHENMARKT

8.00 Uhr, Marktplatz  
VA: Marktgemeinde Rankweil

#### \*MÄRCHEN PUPPENTHEATER

14.00 Uhr, Schlosserhus,  
Dr. Grißstraße 5  
VA: Marktgemeinde Rankweil

#### YOGA FÜR KINDER

16.00 Uhr, Fuchshaus  
VA: Marktgemeinde Rankweil

#### OFFENES SINGEN FÜR JUNG UND ALT

17.00 Uhr, Haus Klosterreben  
VA: Marktgemeinde Rankweil

### WEILER

#### BEWEGT IM PARK

8.30 Uhr, Sportplatz FC Weiler  
VA: Turnerschaft Weiler

07.09. Donnerstag

### RANKWEIL

#### FUNDRADVERSTEIGERUNG

17.00 Uhr, Bauhof  
VA: Marktgemeinde Rankweil

#### \*BIER- UND GASTHAUS- GESCHICHTE

17.00 Uhr, Gasthaus Taube  
VA: Marktgemeinde Rankweil

**\*RANKWEILER SOMMER**  
Alle Veranstaltungen des Rankweiler Sommer finden sie auf [www.rankweil.at/sommer](http://www.rankweil.at/sommer)

Liebe Leser\*innen,

schon langsam neigt sich der Rankweiler Sommer wieder zu Ende, doch das Angebot an Veranstaltungen bleibt weiterhin reichhaltig und spannend. So findet mit der Kilbi am kommenden Wochenende eine der wohl traditionsreichsten Veranstaltungen Rankweils statt. Das Fest ist seit vielen Jahren fixer Bestandteil unseres Dorflebens – man trifft sich und hat gemeinsam Spaß.

Unter dem Motto „Zemma hocka, verzella und s´gmütlich nia“ begrüßt Sie heuer die Bürgermusik Rankweil als Hauptorganisator der Kilbi. Es erwartet Sie wieder ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm mit musikalischen Highlights, zahlreichen Schausteller\*innen und einem vergnüglichen Rummelpark.

Die Festwirtschaft eröffnet am Samstag bereits um 11.00 Uhr. Ab 14.00 Uhr präsentieren im Rahmen des Zunft-Nachmittags insgesamt sieben Rankweiler Betriebe ihr Handwerk auf dem Festplatz. Danach unterhält die Jungmusik Rankweil-Meiningen und der Musikverein St. Veit die Kilbi-Besucher\*innen, bevor am Abend „igspielt“ aus Fraxern für ausgelassene Stimmung sorgt. Der Sonntag steht dann ganz im Zeichen der Familien, wenn ab 11.00 Uhr die Gemeindemusik Götzis feine Blasmusik für Jung und Alt präsentiert. Für stimmungsvolle Unterhaltung am Nachmittag sorgt abschließend die Tanzband „Jackpot“.

Weitere Informationen zum Programm finden Sie unter [www.buergermusik-rankweil.at](http://www.buergermusik-rankweil.at) oder im Folder Rankweiler Sommer 2023, der Ihnen bereits zugestellt wurde, im Bürgerservice aufliegt oder zum Download unter [www.rankweil.at/sommer](http://www.rankweil.at/sommer) bereit steht.

Im Namen der Marktgemeinde Rankweil bedanke ich mich ganz herzlich beim gesamten Organisationsteam, allen voran der Bürgermusik Rankweil. Gleichzeitig lade ich Sie zu einem Besuch auf der heurigen Kilbi ein. Ich wünsche Ihnen dazu jetzt schon viel Vergnügen.

Mag. Katharina Wöß-Krall  
Bürgermeisterin



## Spruch der Woche

Das Vergnügen ist so wichtig wie die Arbeit.  
 Gotthold Ephraim Lessing

## Mondkalender

**Nr. 35 – 1. SEPTEMBER 2023 – 36. WOCHE 2023**

3.	So	Gregor d. Gr., Egon, Degenhard, Sonja	
4.	Mo	Rosalia, Rosa, Ida, Irma, Iris, Moses	
5.	Di	Albert, Roswitha, David, Roman	
6.	Mi	Beate, Magnus, Gundolf, Bertrand	
7.	Do	Regina, Ralph, Stefan, Dietrich, Otto	 
8.	Fr	Mariä Geburt, Hadrian, Sergius, Alain	 
9.	Sa	Petrus Cl., Korbinian, Edgar, Jodok	

Mond geht unter sich vom 8. bis 22. September 2023

## Impressum

Titelbild: Bürgermusik Rankweil  
 Herausgeber, Eigentümer und Verleger:  
 Marktgemeinde Rankweil  
 Verwaltung Inserate: Claudio Bechter, BA MA  
 Telefon: 05522 405 1554  
 Hersteller: Thurnher Druckerei GmbH  
 Für den Inhalt der eingesandten Berichte und der beigestellten Bilder sind die jeweiligen Verfasser\*innen verantwortlich.  
 Magazinbeiträge können aus Platzgründen nur in einer Länge von max. 1600 Zeichen / 30 Zeilen und einem Bild abgedruckt werden. Pro Verein ist nur ein Bericht pro Woche möglich. Kürzungen behält sich die Gemeindeblattverwaltung vor.

Inseratenaufträge bitte schriftlich  
 an [gemeindeblatt@rankweil.at](mailto:gemeindeblatt@rankweil.at)  
 Wortanzeigen können Sie auch direkt im Gemeindeamt,  
 Bürgerservice gegen Barzahlung abgeben.

Redaktionsschluss ist jeweils am Dienstag um 12.00 Uhr, bei Feiertagen am Dienstag, Mittwoch, Donnerstag oder Freitag ist der Redaktionsschluss am MONTAG um 12.00 Uhr.  
 Geänderte Annahmeterminen werden jeweils im Gemeindeblatt rechtzeitig veröffentlicht.  
 Druck- und Satzfehler vorbehalten.

## Notdienste

### ÄRZTLICHER NOTDIENST

Außerhalb der Ordinationszeiten und bei Nichterreichbarkeit Ihres Hausarztes sind in dringenden Fällen folgende Ärzte für Allgemeinmedizin erreichbar

#### Freitag, 1. September 2023

erreichbar von 07.00 bis 19.00 Uhr:  
 Dr. Böhm, Rankweil, Schleife 9, Tel. 05522 41100

#### Wochenende 2. und 3. September 2023:

Anwesenheit des diensthabenden Arztes in der Ordination von 10.00 bis 11.00 und von 17.00 bis 18.00 Uhr.

#### Samstag:

Dr. Krismer, Muntlix, Hauptstraße 2, Top 1, Tel. 05522 42180

#### Sonntag:

Dr. Lenhart, Rankweil, Stiegstraße 1, Tel. 05522 45022

#### Montag, 4. bis Freitag, 8. September 2023

##### Montag:

Dr. Elsensohn, Weiler, Treiet 1, Tel. 05523 23701

##### Dienstag:

Dr. Linder, Meiningen, Scheidgasse 18a, Tel. 05522 395640

##### Mittwoch:

Dr. Wöß, Rankweil, Alemannenstraße 3, Tel. 05522 44970

##### Donnerstag:

Dr. Krismer, Muntlix, Hauptstraße 2, Top 1, Tel. 05522 42180

##### Freitag:

Dr. Walser, Sulz, Sulzhofen 14, Tel. 05522 42350

#### Kurzfristige Änderungen möglich.

**Bitte telefonische Voranmeldungen. Informieren Sie sich unter [www.medicus-online.at](http://www.medicus-online.at) unter Notdienste.**

In verschiedenen Fällen können Rezepte, und Krankschreibungen telefonisch oder per E-Mail zu den Öffnungszeiten der Ordination von Ihrer Ärztin oder Ihrem Arzt ausgestellt werden.

### ZAHNÄRZTLICHER BEREITSCHAFTSDIENST

**Anwesenheit des diensthabenden Arztes in der Ordination von 9.00 bis 11.00 Uhr.**

#### Samstag, 2. September 2023:

Dr. Ursula Schroll, Stüdlers Mahd 1, Mäder

#### Sonntag, 3. September 2023:

Dr. Ursula Schroll, Stüdlers Mahd 1, Mäder

#### Kurzfristige Änderungen möglich.

**Diese finden sie unter [v1bg.zahnaerztekammer.at](http://v1bg.zahnaerztekammer.at)**

## APOTHEKEN-BEREITSCHAFTSDIENST

### Wochenende:

#### Samstag, 2. September, 24-Stunden-Dienst:

Marien-Apotheke, Schleife 11, Rankweil

**17.00 bis 19.00 Uhr:**

Fidelis-Apotheke, Liechtensteiner Str. 94a, Feldkirch

Elisabeth-Apotheke, Zielstraße 28, Götzis

#### Sonntag, 3. September, 24-Stunden-Dienst:

A. Clessin'sche Stadt-Apotheke, Kreuzgasse 22, Feldkirch

Apotheke „Zum heiligen Nikolaus“, Achstraße 22a, Altach

**zusätzlich 10.00 bis 12.00 und 17.00 bis 19.00 Uhr:**

Vinomna-Apotheke, Stiegstraße 23, Rankweil

### Montag bis Freitag, 4. bis 8. September 2023:

#### Montag, 4.9. 2023:

##### 24-Stunden-Dienst:

Vorderland-Apotheke, Müsinenstraße 50, Sulz

**18.00 bis 19.30 Uhr:**

Herz-Jesu-Apotheke, Domplatz 9, Feldkirch

#### Dienstag, 5.9. 2023:

##### 24-Stunden-Dienst:

Vinomna-Apotheke, Stiegstraße 23, Rankweil

Walgau-Apotheke, Auf Kasal 8, Frastanz

**18.00 bis 19.30 Uhr:**

A. Clessin'sche Stadt-Apotheke, Kreuzgasse 22, Feldkirch

Apotheke „Zum heiligen Nikolaus“, Achstraße 22a, Altach

#### Mittwoch, 6.9. 2023:

##### 24-Stunden-Dienst:

Herz-Jesu-Apotheke, Domplatz 9, Feldkirch

**18.00 bis 19.30 Uhr:**

Vorderland-Apotheke, Müsinenstraße 50, Sulz

#### Donnerstag, 7.9. 2023:

##### 24-Stunden-Dienst:

Fidelis-Apotheke, Liechtensteiner Str. 94a, Feldkirch

Kreuz-Apotheke, Hauptstraße 5, Götzis

**18.00 bis 19.30 Uhr:**

Marien-Apotheke, Schleife 11, Rankweil

#### Freitag, 8.9. 2023:

##### 24-Stunden-Dienst:

Elisabeth-Apotheke, Zielstraße 28, Götzis

Apotheke Novale, Rheinstraße 13, Feldkirch

Tagesaktuelle Bereitschaftsdienste finden Sie unter

[www.apothekerkammer.at/apothekensuche](http://www.apothekerkammer.at/apothekensuche)

## WENN'S WEH TUT – 1450

### Ihre telefonische Gesundheitsberatung:

Erhalten Sie schnelle und unkomplizierte medizinische Hilfe am Telefon. Es berät medizinisch geschultes Krankenpflegepersonal. Rund um die Uhr – sieben Tage die Woche.

## APOTHEKEN NOTRUF TEL. 1455

Unter der Nummer 1455 zum Ortstarif erhalten Sie 24 Stunden Infos zu den diensthabenden Apotheken.

## BESUCHSREGELUNGEN PFLEGEHEIM HAUS KLOSTERREBEN

Das Haus Klosterreben ist von 8.00 bis 20.00 Uhr für Besucher geöffnet.

Bitte nutzen sie nach Möglichkeit die öffentlichen Verkehrsmittel.

## TIERÄRZTLICHER WOCHENENDDIENST

Wir Tierärzt\*innen sind um das Wohl Ihres Tieres bemüht. In Notfällen wenden Sie sich telefonisch an Ihre Tierärzt\*innen, welche/r Sie gerne betreut oder an seine/ihre Vertretung weiterleitet.

## KRANKENPFLEGE-BEREITSCHAFTSDIENSTE RANKWEIL UND ÜBERSAXEN

Der Krankenpflegeverein Rankweil ist von Montag bis Freitag, von 8.00 bis 12.00 und von 13.00 bis 15.30 Uhr, am Wochenende und am Feiertag von 8.00 bis 11.00 Uhr telefonisch erreichbar unter 05522 48450 oder [kp.rankweil@aon.at](mailto:kp.rankweil@aon.at)

## HOCHWASSERSCHUTZ GEHT UNS ALLE AN!



Vorarlberg ist ein wasserreiches Land. Trotz aller Schutzvorkehrungen sind wir vor außergewöhnlichen Hochwasser-Ereignissen nicht gefeit. Der Standard der Hochwasserschutz-Maßnahmen durch die öffentliche Hand ist in Österreich sehr hoch und wird laufend weiterentwickelt. Eine komplette Sicherheit für alle Eventualitäten und Extreme ist dennoch leider nicht möglich. Deshalb sind ergänzend zum öffentlichen Hochwasserschutz auch im privaten Bereich Vorsorgemaßnahmen wichtig. Wenn die Kapazität öffentlicher Schutzmaßnahmen erschöpft ist, helfen oft einfache Vorkehrungen am eigenen Gebäude, um Schäden zu verhindern oder minimieren.

Wie wir diesen Sommer in Südösterreich gesehen haben, sind Österreichs Regionen und Gemeinden von den Auswirkungen des Klimawandels schon jetzt massiv betroffen und werden es künftig noch stärker sein. Es muss mit mehr Starkregenereignissen gerechnet werden, die in zunehmend kürzeren Abständen und stärkerer Intensität auftreten können. Dabei stoßen die Hilfskräfte vermehrt an ihre Grenzen. Auch deshalb ist die Eigenvorsorge und der Selbstschutz durch jeden und jede Einzelne wichtig.

Über die Möglichkeiten der Hochwasser-Eigenvorsorge informieren wir in Zusammenarbeit mit den Fachabteilungen des Landes Vorarlberg, der Feuerwehr und weiteren Expert:innen.

Die KLAR! (Klimawandelanpassungs-Modellregion) Vorderland-Feldkirch lädt alle Bürger:innen herzlich ein zur öffentlichen Info-Veranstaltung **„Hochwasserschutz geht uns alle an – Möglichkeiten der Eigenvorsorge“**

Wann: Mittwoch, 13. September 2023, ab 17.00 Uhr  
Wo: Besichtigung Holzrechen (17.00)  
Treffpunkt: Röfix-Areal, Badstraße 23, Röhthis  
Vorträge (ab 18.30): Vereinshaus Röhthis, Schulgasse 6, Röhthis

### Programm:

ab 17.00 Uhr (Holzrechen Röfix Areal, Badstraße Röhthis):  
Besichtigung Holzrechen.  
Experten der „Wildbach- und Lawinenverbauung - Die Wildbach“ werden vor Ort den Holzrechen vorstellen.  
Funktionsweise, Ziele und Nutzen des Holzrechens werden erläutert. Ende ca. 18 Uhr

ab 18.30 Uhr (Vereinshaus Röhthis):  
Vorträge/Austausch: „Hochwasserschutz geht uns alle an“

- Begrüßung und Einleitung
- Erfahrungsberichte der Feuerwehr
- Gefahrenzonen und Schutzmaßnahmen
- Risikovorsorge durch Versicherungsschutz
- Eigenvorsorge: Was kann ich selber tun?
- Diskussion & Fragen
- persönlicher Austausch mit Expert:innen an Infoständen
- geselliger Ausklang

Eintritt frei! Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Veranstalterin: Regio Vorderland-Feldkirch

### Geförderte Erstberatung

Die Gemeinden der KLAR!-Region Vorderland-Feldkirch unterstützen Sie bei Vorsorgemaßnahmen an Ihrem Gebäude und fördern Beratungen durch einen Spezialisten. Wenden Sie sich für nähere Informationen bezüglich einer Beratungsförderung an Ihre Wohnsitzgemeinde.

Weitere Infos unter: [www.vorderland.com/klima](http://www.vorderland.com/klima).

(KLAR! powered by Klima- und Energiefonds)

## SICHERHEITSTIPP SICHERES VORARLBERG

### RAUCHMELDER KÖNNEN LEBEN RETTEN



Bei einem Wohnungsbrand breitet sich Rauch sekunden-schnell aus und schon wenige Atemzüge können zum Tod führen. Deshalb stirbt ein großer Teil der Brandopfer nicht durch die Flammen, sondern durch eine Rauchvergiftung. Meist bleibt im Brandfall auch nicht viel Zeit, um die Wohnung zu verlassen. Sicheres Vorarlberg empfiehlt batteriebetriebene Rauchmelder. Sie funktionieren auch bei Stromausfall und sind einfach zu installieren.

Aktuelle Bezugsquellen für Rauchmelder gibt es unter [www.brandverhuetung.at](http://www.brandverhuetung.at)

Die Notrufnummer der Feuerwehr lautet: 122

Foto Quelle: Sicheres Vorarlberg  
T 05572 54343 o | M [info@sicheresvorarlberg.at](mailto:info@sicheresvorarlberg.at)

## Magazin Rankweil

### WIR GRATULIEREN

#### GEBURTSTAGE SEPTEMBER 2023

5	Frau Helene Luise Ammann	83
6	Herr Dr. Johann Jörg Hautz	87
6	Frau Gertrud Cujes	83
6	Herr Arthur Adalbert Loretz	83
6	Herr Werner Sonderegger	83
7	Herr Fritz Hubert Gantner	86
7	Frau Anneliese Windisch	86
7	Frau Martha Dipold	85
8	Herr Josef Simma	89
8	Herr Herbert Josef Helmut Pertl	83
9	Herr Michael Desire Ingo Herkner	76
12	Frau Maria Anna Stadelmann	87
14	Herr Walter Hermann Knecht	84
14	Frau Margaretha Gantner	83
14	Herr Horst Schroller	83
14	Herr Albert Mathias Baumberger	82
14	Herr Siegfried Entner	79
17	Herr Albert Jussel	82
18	Herr Rudolf Collini	80
19	Frau Marlis Peham	82
19	Herr Franz Reiner	79
19	Frau Silvia Irene Längle	78
21	Frau Erika Theresia Scharf	83
21	Herr Ernst Müller	80
22	Herr Bertram Gebhard Frick	83
22	Frau Christine Maria Riedmann	75
24	Herr Ing. Hubert Eugen Riedmann	83
27	Herr Josef Anton Marte	92
28	Herr Peter Otto Nohr	77
29	Herr Edelbert Alois Matt	81
30	Herr Peter Reichegger	75

## ERFOLGREICHES FINALE BEI „FILME UNTER STERNEN“



Am Freitag, den 25. August ging die 25. Ausgabe der Open-Air-Reihe „Filme unter Sternen“ am Rankweiler Marktplatz erfolgreich zu Ende. Mit ca. 4000 Besucher\*innen und meist klaren und sternenübersäten Nächten konnten sieben von neun Filmhighlights unter freiem Himmel gezeigt werden.

Besonders erfreulich waren die zwei komplett ausverkauften Filmabende mit der österreichischen Komödie „Griechenland“ und dem Familienfilm „Oskars Kleid“. Auch die Rankweiler Führungsserie „Inegüxla“ lockte am vergangenen Freitag zahlreiche interessierte Cineast\*innen ins Alte Kino und bot einen Blick hinter die Kulissen.

Die Veranstaltungsreihe „Filme unter Sternen“ hat erneut bewiesen, dass Open-Air-Kinos nicht nur eine Möglichkeit bieten, Filme zu schauen, sondern für Jung und Alt einen Filmgenuss der besonderen Art bereithalten. Die Kombination aus abwechslungsreichen Filmen, perfektem Wetter und einem begeisterten Team machte dieses Event zu einem unvergesslichen Highlight im Rankweiler Veranstaltungskalender.

Das Team des Alten Kinos bedankt sich für dieses großartige Finale bei allen Gästen, freiwilligen Helfer\*innen und Partner\*innen. Wir freuen uns nun auf einen ereignisreichen und spannenden Herbst im Alten Kino.

## „INEGÜXLA“ INS ALTE KINO

Ende August ging es mit dem „Inegüxla“ ins Alte Kino. Rund 30 Interessierte blickten hinter die Kulissen des traditionsreichen Kulturvereins „Altes Kino“ und erfuhren spannende Details zur Vereinsorganisation, Geschichte und zur Technik, die hinter so einem Veranstaltungsort steckt.

Gemeindevorstand Helmut Jenny durfte die Eröffnungsworte sprechen und freute sich, dass das Alte Kino auch außerhalb von Kabarett, Kino und Konzert 30 interessierte Gäste ins Kino locken kann. Nach einem Einblick in die Organisation und Aufstellung des Vereins von Geschäfts-



führerin Katharina Galehr erzählte Gemeindecarchivarin Stefanie Kollmann-Obwegeser von der Geschichte des Kinos, des Hauses sowie des Vereins. Anschließend gewährte der Vereinsobmann Michael Mathis einen Blick auf die Projektoren und erklärte spannende Details und Fakten zu Film und Technik.

Danach ging es gemeinsam zum Marktplatz, wo kurz über das Format „Filme unter Sternen“ gesprochen und die Technik vor Ort, die für das große Open-Air-Kino nötig ist, gezeigt wurde. Den Abend konnten die Gäste bei einem Apéro auf dem Marktplatz ausklingen lassen. Der eine oder die andere genoss passend zum Thema den Film übers Filmemachen von Steven Spielberg „The Fabelmans“, der an diesem Abend gespielt wurde.

**„inegüxla“ bei der Gemeindepolizei:** Am Freitag, den 29. September, geht es beim nächsten inegüxla zur Gemeindepolizei, die die Türen ihres neuen Standorts im Thien-Areal öffnet und Einblicke in die Aufgaben der heutigen Ortspolizei gibt. Alle Infos unter [www.rankweil.at/inegüxla](http://www.rankweil.at/inegüxla).

## SP-VEREINSMEISTERSCHAFT 2023

Am 26. August 2023 ermittelte der Sportschützenverein Rankweil zum ersten Mal in unserer Vereinsgeschichte den Vereinsmeister mit der Sportpistole.

Da wir keinen eigenen Stand hierfür zur Verfügung haben, mussten wir auch diese Vereinsmeisterschaft bei einem anderen Schützenverein absolvieren. Die vierte und letzte Runde der Zielsportliga Sommerbewerbe, die bei der Hauptschützengilde Feldkirch ausgetragen wurde und bei der all unsere Sportpistolenschützen sowieso am Start waren, bot sich wunderbar an, um gleichzeitig auch unseren Vereinsmeister zu küren.

Mit 550 Ringen setzte sich die Favoritin Marie Schrotter klar gegen ihre Konkurrenz durch und wurde so die Premiersiegerin dieses Bewerbs. Auf Rang 2, mit 519 Ringen, ihr Vater Arnold Schrotter und auf Platz 3, mit 479 Ringen, ihre Mutter Nadja Schrotter. Das Quartett komplett machte mit 474 Ringen Reinhard Schedler.

Danke an die Zielsportliga für die Auswertung unseres Wettbewerbes und Gratulation unseren Teilnehmer\*Innen zum nächsten Meilenstein für unsere Vereinschronik.

Sportschützenverein Rankweil

## WORKSHOP MIT KINDERN – VOM KORN ZUM BROT



Brot ist Heimat, Geborgenheit und Leben.

Bei diesem Workshop des Obst- und Gartenbauvereins durften Kinder erleben, woraus gutes Brot besteht. Einmal die wertvollen Zutaten - Mehl, Wasser, Salz und etwas Hefe - dann dem Teig Zeit geben zum Reifen und schließlich das Backen.

Herrlich, den Duft vom frischen Brot bewusst aufzunehmen und dann im Mund zergehen zu lassen, im Bewusstsein sich etwas Gutes zu gönnen.

Danke Irmgard und Birgit, dass die Kinder dies erleben durften.

## BEI KAISERWETTER MIT DEM FAHRRAD NACH LINDAU UND RETOUR



Ich berichte immer gerne – sei es bei den Wanderungen oder bei Kneipp-Aktivitäten – über unfallfreie Verläufe. Diesmal war es jedoch ein schwarzer Dienstag: Josef ist in der Nähe der Baustelle Harderbrücke zu Sturz gekommen

und hat sich dabei verletzt. Es ist vorbildlich, wie die Teilnehmer\*innen in dieser Situation reagiert haben. Die Rettungskette hat bestens funktioniert. Es freute mich, dass sich Josef per Telefon aus dem Krankenhaus gemeldet hatte: „Ich bin gut aufgehoben und werde operiert.“

Der Rest der Gruppe hat unter der Führung von Karlheinz und Margit das Seehafen-Café Graf erreicht. Nach gutem Essen und Trinken ging es dann wieder an die 100,6 Kilometer lange Heimfahrt.

Frick Karlheinz, Obmann Kneippverein

## VEREINS-CUP UND VEREINS-MEISTERSCHAFT IN KLEINKALIBER GEWEHR 2023



Der Vereinscup und die Vereinsmeisterschaft 2023 der Schützengilde Rankweil sind nun abgeschlossen. Beim KK-Cup wurden über die ganze Sommersaison zehn Runden geschossen, wobei die besten acht Runden in die Wertung kamen. Bei der Vereins-Meisterschaft wurden 40 Schuss geschossen. Nach der Preisverteilung ließen wir bei Speis und Trank den Tag mit einem gemütlichen Hock ausklingen.

Die Ergebnisse wie folgt:

### KK Vereins – Cup:

Bewerb: Seni. 3 sitzend aufgelegt

1. Rang Georg Macek mit 3137 Ringen
2. Rang Schmid Ströhle mit 3097 Ringen

Bewerb: Allgem. stehend aufgelegt

1. Rang Waltraud Vögel mit 2948 Ringen
2. Rang Reinhard Gut mit 2931 Ringen
3. Rang Harald Huber mit 2909 Ringen

Bewerb: Allgem. liegend frei

1. Rang Hardy Ponudic mit 2705 Ringen
2. Rang Harald Huber mit 2686 Ringen
3. Rang Gerhard Fleisch mit 2589 Ringen

### KK Vereins – Meisterschaft:

Bewerb: Allgem. Stehend aufgelegt

1. Rang Waltraud Vögel mit 374 Ringen
2. Rang Harald Huber mit 364 Ringen
3. Rang Hardy Ponudic mit 359 Ringen

Bewerb: Seni. 3 sitzend aufgelegt

1. Rang Georg Macek mit 386 Ringen 19 IZ
2. Rang Anita Schmid Ströhle mit 386 Ringen 16 IZ

### Teilerwertung aus Cup und Meisterschaft:

1. Rang Georg Macek mit 13,6 Teilern
2. Rang Anita Schmid Ströhle mit 27,7 Teilern
3. Rang Günther Hillinger mit 33,5 Teilern

Die Schützengilde Rankweil gratuliert allen Teilnehmern zu den guten Ergebnissen und wünscht weiterhin gut Schuss.

## XIBERGER TURNIER DER AGILITY SEKTION



Die Agility-Szene traf sich zum Heimspiel am 12. August auf unserem Platz in Rankweil/Brederis, vis á vis Kunert. Vereinsmitglieder aus den anderen Sparten waren ebenso anwesend, was uns sehr gefreut hat. Da galt es, vor dem Heimpublikum besonders starke Nerven und gute Leistungen zu zeigen. Guat simmr „xi“. Allen voran Margarethe und Peter Moosmann, die Urgesteine des Rankler Agility, zeigten uns, wie man aufs Stockerl kommt. Leberkäs, Herbert's Foodtruck sowie selbstgemachte Kuchen – herzlichen Dank fürs Backen – rundeten unsere tollen Ergebnisse ab. Es war wiederum eine Turnierwertung, man mußte also in beiden Läufen Top-Leistungen erzielen:

Platz 1: Nicole Pfister mit Boss (beide Läufe Platz 1; LK2 Small)

Platz 1: Margarethe Moosmann mit Fleur (LK1 Medium)

Platz 1: Eva-Maria Maierhofer mit Bhavani (LK-O Large)

Platz 2: Silvana Reischmann mit Chillli (LK1 IM)

Platz 2: Peter Moosmann mit Fay (LK2 M)

Platz 3: Johannes Vogt mit Q (LK2 M)

Platz 7: Verena Gächter mit Bibi (LK1 L)

Einzelwertungen: Karin Mittelberger Platz 4;

Marina Tschohl Platz 10

Bericht: Johannes Vogt

Hundesportverein Rankweil /Sektion Agility

## Amtliches Rankweil

### FUND- UND VERLUSTANZEIGER

Alle Fundgegenstände von Wert sind unter [www.fundamt.gv.at](http://www.fundamt.gv.at) einsehbar. Verlustgegenstände können hier aus den Fundbüchern der österreichischen Städte und Gemeinden gesucht, aber auch gemeldet werden.

#### Aktuelle Funde:

Fahrräder  
verschiedene Schlüssel  
kleine Geldtasche  
2 Scooter (Langgasse)  
opt. Brille (Montfortstraße)  
Handy Samsung (Gulmalpe)

Bei Filme unter Sternen liegengeblieben:  
Jacke, Fächer, Polster, Regenschirm und Regenponcho

### SPRECHSTUNDE DER BÜRGERMEISTERIN

Mag. Katharina Wöß-Krall steht Ihnen im Rahmen einer Sprechstunde an folgendem Termin zur Verfügung:

**Dienstag, 5. September 2023, 11.00 - 12.00 Uhr**

Bitte melden Sie sich telefonisch unter der Telefonnummer 05522 405 1102 für die Sprechstunde an.

### SPRECHSTUNDE RECHTSAUSKUNFT

Jeden ersten Montag im Monat steht Ihnen Dr. Rainer Welte für erste anwaltliche Rechtsauskünfte unentgeltlich zur Verfügung.

Nächster Termin:

**Montag, 4. September 2023 von 18.00 bis 20.00 Uhr**

Anmeldungen sind über das Online-Formular auf [rankweil.at/rechtsauskunft](http://rankweil.at/rechtsauskunft) möglich und zwingend erforderlich.

### ÖFFNUNGSZEITEN RATHAUS RANKWEIL

Montag, Dienstag und Donnerstag:  
08.00 bis 12.00 Uhr | 14.00 bis 16.30 Uhr  
Mittwoch: 08.00 bis 12.00 Uhr  
Freitag: 08.00 bis 12.00 Uhr  
14.00 bis 16.00 Uhr (Journaldienst)

Gerne können wir Ihr Anliegen auch telefonisch oder über Email bearbeiten. Bitte vereinbaren Sie vorab einen Termin unter T. +43 5522 405 0 oder [buergerservice@rankweil.at](mailto:buergerservice@rankweil.at)

## BIBLIOTHEK RANKWEIL

Mehr als 20.000 Medien (Tonies, DVD`s, CD`s, Kinder-, Jugend, Sachbücher, Romane, Zeitschriften, Krimis, Biografien und Ratgeber) können entlehnt werden und ermöglichen einen unterhaltsamen und lehrreichen Zeitvertreib.

#### Öffnungszeiten:

Montag	08.00 bis 11.00 Uhr	15.00 bis 19.00 Uhr
Dienstag		15.00 bis 19.00 Uhr
Mittwoch	08.00 bis 11.00 Uhr	15.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag	08.00 bis 11.00 Uhr	
Freitag		15.00 bis 18.00 Uhr

Das Bibliotheksteam freut sich über Ihren Besuch.

### NEUER ONLINE-KATALOG DER BIBLIOTHEK

Das neue Online-System der Bibliothek Rankweil bietet Kund\*innen einen noch besseren Überblick über den Medienkatalog, die aktuellen Ausleihen und vieles mehr.

Die benutzerfreundliche Oberfläche macht die Suche nach Büchern noch einfacher. Mit dem persönlichen Benutzerkonto können die entsprechenden Medien auch gleich vorgemerkt werden. Auch eine Verlängerung der ausgeliehenen Artikel ist einmalig möglich. Neu eingerichtet wurde auch ein Erinnerungsmail-System, das dabei hilft, die Rückgabefrist nicht zu verpassen. Weiters ermöglicht das kundenfreundliche Portal einen Überblick über anfallende Gebühren, eine Einsicht in die Ausleih-Historie und vieles mehr.

Der Online-Katalog ist unter [bibliothek.rankweil.at](http://bibliothek.rankweil.at) zu finden.

### EINWURFZEITEN ALTSTOFF-SAMMELSTELLEN

Bitte beachten Sie die Einwurfszeiten: werktags von 7.00 bis 20.00 Uhr. Kein Einwurf an Sonn- und Feiertagen.

### ALTSTOFFSAMMELZENTRUM (ASZ) VORDERLAND

#### Öffnungszeiten:

- Dienstag: 8-12 Uhr / 13-17 Uhr
- Mittwoch: 8-12 Uhr / 13-17 Uhr
- Freitag: 8-12 Uhr / 13-18 Uhr
- Samstag 8-12 Uhr

#### Bitte beachten:

- Im ASZ Vorderland können Alt- und Problemstoffe nur in Haushaltsmengen angenommen werden. Die ASZ-Mitarbeiter\*innen geben gerne Auskunft über Abgabemöglichkeiten für Großmengen in der Nähe.

**Kontakt:** Industriestraße 1, 6832 Sulz  
[www.asz-vorderland.com](http://www.asz-vorderland.com), [info@asz-vorderland.com](mailto:info@asz-vorderland.com)  
T +43 5522/304-1891

## MÜHLBACHABSCHLAG 2023

Den Wasserwerksbesitzern, Pächtern und erhaltungspflichtigen Anrainern am Mühlbach wird hiermit mitgeteilt, dass der Mühlbach in der Zeit von

**Dienstag, 12.09.2023, 6.00 Uhr morgens bis  
Freitag, 15.09.2023, 6.00 Uhr morgens**

abgeschlagen wird.

Die Wasserwerksbesitzer, Pächter und erhaltungspflichtigen Anrainer werden aufgefordert, Vorkehrungen zu treffen, damit eine klaglose und ordnungsmäßige Reinigung des Gerinnes, sowie die Instandhaltung der Uferbauten, Brücken usw. gewährleistet wird. Sämtliche Sträucher und Bäume sind so zurück zu schneiden, dass ein ungehinderter Abfluss gewährleistet ist. Grünschnitt ist aus dem Gerinne zu entfernen.

Es wird darauf hingewiesen, dass bei Arbeiten am und im Gewässer die allgemein übliche Sorgfalt, die zur Gewässerreinigung vorgeschrieben ist, eingehalten wird.

Zum Schutz der Fische wird eine Restwassermenge von 40 bis 60 Liter ab der Mühlbachfalle in den Bach eingeleitet. Sollte es durch wetterbedingte Einflüsse notwendig sein, wird die Restwassermenge entsprechend erhöht. Bei allen Bauarbeiten ist die Wasserhaltung entsprechend vorzuhalten.

## Beratungsstellen

### CONNEXIA ELTERNBERATUNG

Wir begleiten und beraten Eltern von Babys und Kleinkindern bis zum vierten Lebensjahr rund um die Themen Ernährung, Entwicklung, Erziehung und Pflege.

Unsere Beratungsstelle in Rankweil Bifang bleibt zu unseren regulären Öffnungszeiten und ohne Terminvergabe geöffnet. Bei Bedarf bieten wir weiterhin Terminberatungen sowie Hausbesuche an.

Die aktuellen Öffnungszeiten für Rankweil Bifang: jeden Dienstag von 8:30 bis 10 Uhr und von 14 bis 16:30 Uhr, jeden Donnerstag von 8:30 bis 11 Uhr.

Schön, wenn unsere Beratungsstellen wieder bunt und lebendig werden!

Für eure Fragen stehe ich euch gerne zur Verfügung:  
Silvia Minikus, T 0650 4878725, [www.eltern.care](http://www.eltern.care)

### SUPRO – TELEFONISCHE BERATUNG

Die SUPRO ist erreichbar von Mo bis Fr, von 9.00 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 17.00 Uhr unter T 05523 54941 5012. Alle Anfragen bzw. Beratungen sind kostenlos und anonym.

## MITANAND –

### GEMEINWESENSTELLE RANKWEIL

Beratung und Vermittlung von sozialen Diensten, Erstinformation zu allen Fragen rund um die Betreuung und Pflege, Case Management, unterstützende Angebote für pflegende Angehörige und Interessierte, Siedlungs- und Quartiersarbeit, Entwicklung und Durchführung von Projekten und Aktivitäten, Mobile Beratung (Hausbesuche), Delogierungsprävention, Integrations- und Begegnungsangebote, Pfefferoni-Clubbing, Mittagstreff für Senior\*innen, Babysitter\*innen Vermittlungsdienste der Region Vorderland.

Kontakt: Ringstraße 49, T +43 664 8391421, [mitanand@rankweil.at](mailto:mitanand@rankweil.at), [www.rankweil.at/mitanand](http://www.rankweil.at/mitanand), erreichbar Montag bis Freitag, von 8:30 bis 12:00 Uhr sowie nach telefonischer Vereinbarung.

### CASE MANAGEMENT

#### RANKWEIL - MEININGEN - ÜBERSAXEN

Bei umfangreichem Bedarf an (24 Stunden-) Betreuung und Pflege, in unklaren belastenden Situationen, klären wir die angemessene Hilfe. Die Case Manager\*innen sind behilflich bei der Organisation der notwendigen Dienste und mögliche Fördermittel.

Das Case Management ist von Montag bis Freitag von 9:00 bis 12:00 Uhr erreichbar (Margrit Bösch, T +43 664 73067519 und Michael Müller, T +43 664 8391422).

### KOSTENLOSE BERATUNG AKTION DEMENZ

Für Menschen mit Demenz und ihre pflegenden Angehörigen bietet die Aktion Demenz kostenlose, persönliche Beratungsgespräche an, sofern sie in Vorarlberg leben. Weitere Infos: Marktgemeinde Rankweil, Gemeinwesenstelle Mitand, Michael Müller, T +43 664 8391422, [michael.mueller@rankweil.at](mailto:michael.mueller@rankweil.at).

## Angebote für Senior\*innen

### MITTAGSTREFF FÜR SENIOR\*INNEN

Eingeladen sind alle Seniorinnen und Senioren aus Rankweil, Übersaxen und Meiningen die gerne, gelegentlich oder regelmäßig in geselliger Atmosphäre mittagessen möchten. Einmal wöchentlich von 11:30 bis 13:00 Uhr in einem Rankweiler Gasthaus. Bei Bedarf wird ein Fahrdienst angeboten.

Info und Anmeldung: Gemeinwesenstelle MITANAND, T +43 664 8391421, [taliye.haemmerle@rankweil.at](mailto:taliye.haemmerle@rankweil.at).

## NACHMITTAGSBETREUUNG FÜR SENIOR\*INNEN

Nachmittagsbetreuung für ältere Menschen, Alleinstehende und Menschen, die Fürsorge und Hilfe benötigen, oder einfach einen abwechslungsreichen Nachmittag in Gesellschaft verbringen möchten. Geleitet wird die Nachmittagsbetreuung von ausgebildeten Heimhelfer\*innen.

Anmeldung und Informationen: T 0664 73067401, mohi.rankweil@aon.at.

## ESSEN AUF RÄDERN

Informationen im Bürgerservice, T 05522 405 1401. [www.rankweil.at/essen-auf-raedern](http://www.rankweil.at/essen-auf-raedern).

Neuanmeldungen ausschließlich über Casemanagement Rankweil, Michael Müller, T. +43 664 839 14 22

## OFFENER MITTAGSTISCH

Der offene Mittagstisch im Haus Klosterreben wird wieder angeboten.

Einlass ab 11.45 Uhr.

Es gelten weiter Hygienevorkehrungen des Hauses.

## SENIOR\*INNEN HELFEN SENIOR\*INNEN

Sie erhalten Unterstützung von erfahrenen Senior\*innen im Haushalt, bei Gartenarbeiten, Reparaturen, Erledigungen oder bei der Freizeitgestaltung gegen eine Aufwandsentschädigung. Ebenfalls suchen und vermitteln wir laufend aktive Senior\*innen. Der Vermittlungsdienst steht für Senior\*innen aus Rankweil, Übersaxen und Meiningen zur Verfügung. T 0664 8489 137.

## RANKLER HOCK

Wir starten wieder am 12. September 2023 und freuen uns auf zahlreiche Besucher.

## BRESNER TREFF

Wir starten wieder Mitte September und freuen uns auf zahlreiche Besucher.

## OFFENES SINGEN

Nach der Sommerpause findet das Offene Singen wieder im Haus Klosterreben statt.

Nächster Termin: Mittwoch, 6. September 2023

## Angebote für Familien

### KINDER- UND FAMILIENTREFF BIFANG

Derzeit finden im Kinder- und Familientreff Bifang keine Aktivitäten bzw. Veranstaltungen für Familien statt. In der Elternberatung stehen wir Ihnen wie gewohnt gerne zur Verfügung. Von 28. August bis 3. September (KW 35) bleibt die gesamte Einrichtung inkl. Elternberatung geschlossen. Wir freuen uns, Sie im Herbst bei unseren Veranstaltungen und Aktivitäten wieder begrüßen zu dürfen.

## Angebote für Jugendliche

### JUGENDTREFF PLANET

Der Jugendtreff bzw. der offene Betrieb ist geöffnet.

Mittwoch: 17:00 – 21:00 Uhr

Samstag: 17:00 – 21:00 Uhr

Besucht uns im virtuellen Jugendtreff

<https://discord.gg/PYJMqyNfHw>



## Kirchliche Nachrichten

### RANKWEIL

#### 22. Sonntag im Jahreskreis A

1. Lesung: Jer 20, 7–9

2. Lesung: Röm 12, 1–2

Evangelium: Mt 16, 21–27

### BASILIKA

– Sonntag, 3. September 2023 – 22. Sonntag im Jahreskreis A

19.00 Vorabendmesse

9.00 Messfeier

11.00 Messfeier

– Montag bis Samstag jeweils

7.00 Rosenkranzgebet

7.30 Messfeier

– Jeden Donnerstag

19.00 Rosenkranzgebet in der Gnadenkapelle

**ST.-JOSEFS-KIRCHE**

- \_ Sonntag, 3. September 2023 – 22. Sonntag im Jahreskreis A  
10.00 Messfeier

**ST.-PETERS-KIRCHE**

- \_ Sonntag, 3. September 2023 – 22. Sonntag im Jahreskreis A  
8.00 Messfeier
- \_ Jeden Mittwoch  
9.00 Messfeier

**KLEIN-THERESIEN-KARMEI**

- \_ Sonntag, 3. September 2023 – 22. Sonntag im Jahreskreis A  
7.30 Messfeier
- \_ Jeden Donnerstag  
19.30 Gebet für geistliche Berufungen
- \_ Werktags täglich um  
6.30 Messfeier

**KAPELLE LKH RANKWEIL**

- \_ Sonntag, 3. September 2023 – 22. Sonntag im Jahreskreis A  
9.30 Messfeier
- \_ Mittwoch jeweils  
18.00 Messfeier oder Wortgottesfeier

**KAPELLE HAUS KLOSTERREBEN**

- \_ Sonntag, 3. September 2023 – 22. Sonntag im Jahreskreis A  
10.00 Wortgottesfeier

**ÜBERSAXEN****ST. BARTHOLOMÄUS-KIRCHE**

- \_ Freitag, 01. September  
08:00 Heilige Messe
- \_ Sonntag, 03. September  
09:00 Wortgottesfeier
- \_ Mittwoch, 06. September  
19:00 Krankenandacht
- \_ Freitag, 08. September  
08:00 Rosenkranzgebet

**MEININGEN****ST. AGATHA-KIRCHE**

- \_ Samstag, 2. September 2023  
18.30 Uhr Rosenkranzgebet  
19.00 Uhr Vorabendmesse
- \_ Sonntag, 3. September 2023  
09.00 Uhr Sonntagsgottesdienst  
14.30 Uhr Tauffeier
- \_ Montag, 4. September 2023  
18.00 Uhr Rosenkranzgebet
- \_ Donnerstag, 7. September 2023  
08.00 Uhr Messfeier
- \_ Freitag, 8. September 2023  
08.00 Uhr Messfeier

**EVANGELISCH-REFORMIERTE KIRCHE W.B.**

Rankweil, Feldkreuzweg 13, [www.reformiert.at](http://www.reformiert.at)

- \_ Sonntag, 3.9. 10:00 Gottesdienst mit Abendmahl – Pfr. R. Mayer predigt über Psalm 119,24-40 „Herzliche Ab- oder Zuneigung“.

**SERBISCH-ORTHODOXE PFARREI**

Gottesdienste in Feldkirch/Frauenkirche

- \_ Samstag, 9.09.2023, 18h00 Vespergottesdienst
- \_ Sonntag, 10.09.2023, 9h00 Hl. Liturgie: 14. Sonntag nach Pfingsten – ehrw. Moses der Mohr, Bittgebet zum Hl. Geist für das neue Schuljahr
- \_ Montag, 11.09.2023, 8h30 Hl. Liturgie: Enthauptung des hl. Johannes des Täufers

**RUMÄNISCH-ORTHODOXE PFARREI**

Gottesdienste im Kapuzinerkloster Feldkirch

- \_ Sonntag, 3.9.2023, 09.30 Uhr  
Hl. Liturgie: 13. Sonntag nach Pfingsten

**JEHOVAS ZEUGEN**

Schwedengasse 13, 6800 Feldkirch – unterer Saal  
[www.jw.org](http://www.jw.org)

- \_ Samstag, 02.09.2023, 18:30 Uhr  
Öffentlicher Vortrag mit dem Thema:  
“Wie kann man sich einen guten Namen bei Gott machen?”

Sie sind dazu recht herzlich eingeladen. Es besteht auch die Möglichkeit, kostenlos per Videokonferenz teilzunehmen.

Genauere Informationen erhalten Sie persönlich unter:  
Tel. 0664 9277149 oder [ritter.nicole@outlook.at](mailto:ritter.nicole@outlook.at)

## Vereinsanzeiger Rankweil

### PHILATELIE-CLUB MONTFORT

Freitags-Treffen des Philatelie-Club Montfort am 1.9.2023 um 18 Uhr im Gasthof Sonne, Rankweil. Ab ca 19.15 Uhr erklärt uns Ernst Raspotnik „Die Stempel der K.u.K. Kriegsmarine“. Ernst wird uns die im Aufbau befindliche Internetseite „Postmark of the Austro-Hungarian Imperial and Royal Navy“ (Stempel der k.u.k. Kriegsmarine Österreich-Ungarns) vorstellen und auch im Detail erklären. Vor allem geht es um die verschiedenen Stempeltypen, welche auf den K.u.K. Schiffen verwendet wurden.

### OBST- UND GARTENBAUVEREIN

Sommerschnitt bei Obstbäumen – Kursort: Laterns, Gasthof Löwen; Fr, 8.9.2023, 16 h, Kursleiter: Lothar Lins.

Gartenführung mit Jause und Getränken: Sa, 2.9. 2023, 15 h. Kursleiter: Guntram und Birgit Reisch. Treffpunkt: Laterns, Unterkirchdorfstraße 4. Kursbeitrag: Euro 23,-. Anmeldung bei Roswitha Schnetzer, T 0650 8413003 oder roswitha.schnetzer@aon.at.

Beerenpflege mit Marianne Scheidbach. Sa, 2.9.2023, 14 h. Kursort: Göfis-Tufers in Mariannes Beerengarten. Treffpunkt: 13.30 h beim Parkplatz Gastra in Rankweil mit dem Fahrrad. Anmeldung: Rudi Waibel, T 0699 12079571 oder rudolf.waibel@vol.at

### KNEIPP VEREIN

Kneippwanderung Örfflaschlucht. Sa, 02.09., 8.45h Treffpunkt Bahnhof Rankweil. Mit Bus 9 h - Klaus Tour Gasthaus Adler-Reintalweg-Mathionswiesen-Örfflaschlucht-Schwimmbad- Klaus. Wanderzeit 2.5-3 Std., 80-100 Hm. Einkehrschwung „Hof Hansl“. Wer die legendären „Backhenndl“ vorbestellen will bei Karlheinz anmelden, T 0664 4702472.

### HIP HOP TANZVEREIN ONE STEP AHEAD

Gleich anmelden für eine Schnuppertanzstunde! Wir starten wieder aufgetankt und bewegt ins neue Vereinsjahr. Schnuppert in unser Trainingsangebot hinein! Infos und Anmeldung auf [www.onestepaheadcrew.com](http://www.onestepaheadcrew.com).

### ZEITPOLSTER IN V-HEUTE

Großes Echo fand der Beitrag über Zeitpolster in V-heute vom 11.8.23. Seither durften wir neue Mitglieder begrüßen und mit Interessierten reden.

Wollen auch Sie mehr erfahren? Brauchen Sie Hilfe? Gerne kommen wir vom Team Vorderland mit Ihnen ins Gespräch (0664 8872 0762) oder Sie informieren sich unter [www.zeitpolster.com](http://www.zeitpolster.com). Wir freuen uns auf Sie.

## Jahrgang Rankweil

### JAHRGANG 1966

Weinwanderung Blons am 14. Oktober 2023: Wir treffen uns 13.50 Uhr am Bahnhof Rankweil - Abfahrt Bahnhof Rankweil 13.54 Uhr 15.00 Uhr Weinwanderung (Gehzeit ca. 1 Std ) 19.00 Uhr Abendessen in der Propstei St. Gerold Abfahrt 21.30 Uhr

### JAHRGANG 1955

Der heurige Ausflug führt uns mit der Bahn ins bayerische Lindau. Wir treffen uns am Freitag, 8. September 2023 um 13.10 Uhr am Bahnhof Rankweil. Bahnkarten bitte selber besorgen. Anmeldung bis spätestens 20.8.2023 an E-Mail: [Jahrgang1955@brelo.org](mailto:Jahrgang1955@brelo.org) oder T +43 664 1909048, Elmar P.

### JAHRGANG 1944

Wir treffen uns am Donnerstag, 14. September um 16 Uhr im Rosengarten, Rankweiler Hof

### JAHRGANG 1981

Liebe 81er und Innen, endlich haben wir wieder eine tolle Veranstaltung geplant. Sa, 30.09.2023, 19 Uhr Nachtwächterführung in der Stadt Feldkirch. Auf verschlungenen Pfaden erzählt der Nachtwächter Geschichten rund ums Leben im mittelalterlichen Feldkirch. Fixe Anmeldung bitte bis spätestens 05.09.23 unter [rankler81er@gmx.net](mailto:rankler81er@gmx.net).

Wir freuen uns auf Euer kommen! Das Ausschusskomitee

## Ankündigungen Rankweil

### Bürgermusik Rankweil

BÜRGER  
MUSIK  
RANKWEIL

#### RANKLER KILBI 2023

SAMSTAG, 2. UND SONNTAG, 3. SEPTEMBER 2023  
GASTRA RANKWEIL



Ein abwechslungsreiches Programm mit viel Spaß und Unterhaltung, fahrende Schausteller und ein Vergnügungspark sowie feine Köstlichkeiten vom Grill erwarten die kleinen und großen Besucher.

Am Samstag eröffnen wir die Festwirtschaft bereits um 11.00 Uhr. Ab 14.00 Uhr findet auf dem Festplatz der Zunft-Nachmittag unter dem Motto „Rankweils Zünfte - Handwerk mit Zukunft“ statt. Sieben Betriebe von Rankweil stellen sich vor und präsentieren ihr Handwerk. Um 17.00 Uhr spielt die Jungmusik Rankweil-Meiningen auf und anschließend übernimmt der Musikverein St. Veit in der Gegend (Steiermark). Ab 20.30 Uhr ist die Band „Igspielt“ im Festzelt zu hören. Hier sorgen junge Musiker aus Fraxern und Viktorsberg für tolle Partystimmung. Ebenso werden uns die „3 Schwestern“ von Frastanzer besuchen kommen.

Am Sonntag wird die Festwirtschaft um 10.00 Uhr eröffnet. Bereits um 11:00 Uhr startet der Frühschoppen der Gemein-demusik Götzis. Anschließend gibt es stimmungsvolle Unterhaltung mit „Jackpot“.

Eintritt an beiden Tagen frei!

Mehr Infos: [www.buergermusik-rankweil.at](http://www.buergermusik-rankweil.at)

## Seniorenrunde Rankweil VORARLBERG 50plus

### AKTIVITÄTEN DER SENIORENRUNDE

EINLADUNG ZUR WANDERUNG  
AM MITTWOCH, 6. SEPTEMBER 2023

Wir fahren mit dem Bus 495 ab Bahnhof Rankweil um 12.22 Uhr nach Laterns zum Schilift.

Von hier wandern wir über den Riedleweg zum Bädle Laterns, wo wir einkehren und gut bedient werden.

Der letzte Bus vom Bädle fährt um 15.57 Uhr, deshalb fahren wir schon um 12.22 Uhr.

Es wird eine gemütliche, leichte Wanderung.  
Wettertelefon Sylvia 43117

## Kantorei Rankweil



### START IN EIN NEUES SINGJAHR



Am Mittwoch, 13. September 2023 ist es ab 20.00 Uhr wieder soweit. Die Kantorei Rankweil startet den regelmäßigen Probebetrieb im Pfarrheim auf dem Rankweiler Liebfrauenberg (1. Stock). Die Kantorei unter der dynamischen und fachlich sehr guten Leiterin Eva Hagen ist ein gemischter Chor, der schon über 40 Jahre im Rankweiler Chorleben eine wichtige Rolle spielt.

Das Musik-Repertoire reicht von klassischer Kirchenmusik über Gospels, Volkslieder und weltliche Chormusik – also für alle etwas.

Wer Interesse hat, in diesem Chor mitzusingen oder einfach einmal zu „schnuppern“, ist dazu herzlich eingeladen. Neben dem Singen wird auch die Gemeinschaft gut gepflegt. Interessierte können gerne ohne jeglichem Druck einmal in einigen Proben „schnuppern“.

Also bis Mittwoch, 13. September im Pfarrheim Rankweil zur Kantorei.

Foto: Kantorei Rankweil unter Mag. Eva Hagen

## Raiffeisen Karateclub Rankweil



### KARATE ANFÄNGERKURS 2023



Kursstart: Freitag, 15. September 2023  
Kurszeit: 17:30 bis 18:30 Uhr

Jugend/Erwachsene ab 16 Jahre aufwärts  
Kursstart: Montag, 11. Sep. 2023  
Kurszeit: 18:00 bis 19:00 Uhr

Kursgebühr: Euro 70.- (Sep. bis Dez. 2023)  
Anmeldeschluss letzte September Woche  
Kursort: Rankweil, Gymnastikraum Volksschule Montfort

#### Shotokan-Karate

- Kampfkunst und Selbstverteidigung
  - Kraft, Ausdauer und Beweglichkeit
  - Disziplin, Konzentration und Achtsamkeit
  - Spaß und vieles mehr
- ... wir freuen uns auf Dein Kommen!

Lockere Trainingsbekleidung mitbringen, Anmeldung direkt beim Training oder unter

[www.kc-rankweil.com](http://www.kc-rankweil.com)

## Kneipp Aktiv Club Rankweil



### KNEIPP GANZKÖRPERGYMNASTIK

Gesund und fit mit den Trainerinnen Ursula u. Sonja in den Herbst und durch den Winter.

**BEGINN MONTAGSGRUPPE:**  
**URSULA 11.09. 2023, 18.00 UHR**  
**SPORTHALLE MITTELSCHULE RANKWEIL**

Bei Bedarf im Anschluss 2. Gruppe  
Anmeldungen bei Ursula, Tel. 0699 11884547

**BEGINN MITTWOCHGRUPPE:**  
**SONJA 13.09. 2023 19.00 UHR**

Anmeldungen bei Frick Erika, Tel. 0660 6808205

Kosten und allgemeine Auskünfte:  
Nicole Nachbaur, Tel. 0664/1309403

Wir wünschen allen Beteiligten einen guten stressfreien Start.

## Umwelt Rankweil



### Reparaturcafé Rankweil

#### FAHRRÄDER, ELEKTROGERÄTE UND KLEIDUNG

**FREITAG, 1. SEPTEMBER 2023**  
**14.00 BIS 16.30 UHR**  
**WERKSTÄTTE LEBENSHILFE, RANKWEIL**



Defekte Elektro-Kleingeräte wie z.B. Kaffeemaschine, Bügeleisen, Spielsachen, Staubsauger sowie Kleidung und Fahrräder werden von ihren Besitzer\*innen unter fachkundiger Hilfestellung wieder Instand gesetzt.

### Reparaturcafé ist

... gemeinsam kaputte Sachen reparieren  
... fachkundige Beratung  
... nette Begegnungen und viel Inspiration

Eine Initiative des e5-Teams der Marktgemeinde Rankweil in Kooperation mit der Werkstätte der Lebenshilfe Köhlerstraße Rankweil.

Weitere Informationen erhalten Sie bei der Marktgemeinde Rankweil. T +43 5522 405 1313 oder unter [infrastruktur@rankweil.at](mailto:infrastruktur@rankweil.at).

Die Anmeldungen für die Reparaturen erfolgen direkt vor Ort beim Reparaturcafé.

### Rathaus Rankweil



## Unentgeltliche Auskünfte

### AUSKUNFT IN RECHTSFRAGEN ALLER ART

**MONTAG, 4. SEPTEMBER 2023**  
**18.00 BIS 20.00 UHR**  
**RATHAUS RANKWEIL, EG**



Rechtsanwalt Dr. Rainer Welte steht Ihnen für erste rechtliche Fragen unentgeltlich zur Verfügung.

Telefonische Anmeldung beim Bürgerservice der Marktgemeinde Rankweil, Tel. 05522/405 erforderlich.

### Sozial Rankweil



## Offenes Singen für Jung und Alt

### SINGEN IST BALSAM FÜR DIE SEELE ...

**MITTWOCH, 6. SEPTEMBER 2023**  
**17.00 BIS 18.00 UHR**  
**HAUS KLOSTERREBEN, KLOSTERREBEN 4,**  
**RANKWEIL**



Aufgrund einer Initiative des Seniorenbeirates der Marktgemeinde Rankweil wird jeden ersten Mittwoch im Monat (Schulferien ausgenommen) von 17.00 bis 18.00 Uhr ein offenes Singen veranstaltet.

Zu diesem lockeren Singen sind alle, ob jung oder alt, die Freude am Singen haben, recht herzlich eingeladen. Zu betonen ist, dass dabei nicht die richtige Tonlage sondern die Gesellschaft, Gemeinschaft und Freude am gemeinsamen Musizieren im Vordergrund steht.

Auf Ihr Kommen freuen sich die Organisatoren sowie der Rankweiler Seniorenbeirat und das Seniorenreferat der Marktgemeinde Rankweil.

### Umwelt Rankweil



## Fundradversteigerung

**DONNERSTAG, 7. SEPTEMBER 2023**  
**17.00 UHR**  
**BAUHOFF RANKWEIL**

### Besichtigung ab 17.00 Uhr – Versteigerung ab 17.30 Uhr

Zweimal jährlich findet beim Bauhof der Marktgemeinde Rankweil die schon fast traditionelle Fundradversteigerung statt. Fundräder, welche länger als ein Jahr nicht abgeholt wurden, kommen zur Versteigerung. Vom Kinderfahrrad bis zum Mountainbike kommen verschiedenste Fahrräder unterschiedlicher Marken und Typen unter den Hammer.



**Achtung Geheimtipp:** Es kommen auch drei Schmuckstücke unter den Hammer.

Die Versteigerung findet bei jeder Witterung statt.

## Rankweiler Sommer



## Reiseziel Museum

### FREILICHTMUSEUM RÖMERVILLA

**SONNTAG, 3. SEPTEMBER 2023**

**10.00 BIS 17.00 UHR**

**FREILICHTMUSEUM RÖMERVILLA RANKWEIL**



Kinder und ihre Familien sind eingeladen, sich auf eine spannende Zeitreise in die Welt der Römer zu begeben. Echte Römer präsentieren ihre Rüstungen und erzählen spannende Geschichten aus der Römerzeit. An Bastel- und Spielestationen lassen sich unter anderem ein römisches Rundmühlespiel oder römische Holzperlenketten herstellen. Eine Jause kann mitgebracht werden – Lagerfeuer zum Grillen ist vorbereitet.

Nur bei guter Witterung (Wetterhotline T 0664 8391424)

Eintritt: Euro 1,00 / Person (Vorarlberger Familienpass)

Veranstalter: Land Vorarlberg, Kinder in der Mitte, Markt-gemeinde Rankweil

## Rankweiler Sommer



## Die interessante Natur rund um den Spiersbach

**FREITAG, 8. SEPTEMBER 2023**

**14.00 UHR**

**ZOLLAMT FELDKIRCH-BANGS**



Das Augenmerk des Fischervereins Feldkirch liegt seit seiner Gründung vor 100 Jahren auf der Aufzucht von Bachforellen und auf die Erhaltung des ökologischen Gleichgewichts in den bewirtschafteten Gewässern.

Der Verein kann auf zahlreiche ökologische Verbesserungen bei den Kraftwerksbauten in der Ill und Renaturierungsmaßnahmen im Bangser Spiersbach zurückblicken. Auch in Zukunft werden weitere Renaturierungspläne entlang des Spiersbach umgesetzt.

Bei einem gemeinsamen Spaziergang entlang des Spiersbaches berichtet der Fischerverein Feldkirch, warum die Erhaltung des ökologischen Gleichgewichts und Renaturierungsmaßnahmen für das Gewässer so wichtig sind.

Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt.

Mitzubringen: festes Schuhwerk. Wetterschutz, Getränke

Anmeldung: [www.rankweil.at/klimaschmiede](http://www.rankweil.at/klimaschmiede)

oder Tel. 05522 304 1442

Veranstalter: Fischereiverein Feldkirch, Stadt Feldkirch



## Schulbeginn für das Schuljahr 2023/2024

### VOLKSSCHULE RANKWEIL-BREDERIS

Wir heißen am 11. September 2023 um 8.00 Uhr alle Kinder auf dem Schulhof herzlich willkommen. Anschließend begleiten die Lehrer\*innen die Kinder in die Klassen. Bitte die Schultasche, die Federschachtel und die Hausschuhe mitbringen! Der Unterricht endet für alle Kinder um 10:50 Uhr. Zum Eröffnungsgottesdienst am Mittwoch, dem 13. September 2023 um 8.00 Uhr sind auch die Eltern recht herzlich eingeladen.

Wir freuen uns auf einen guten Schulstart!  
Direktorin Cornelia Auth mit dem ganzen Team

### VOLKSSCHULE MONTFORT

#### Erster Schultag, Montag, 11. September 2023

Beginn für alle Schüler\*innen der 2. bis 4. Klasse um 07:50 Uhr, Treffpunkt Schulhof – die Lehrpersonen holen ihre Klassen ab. Beginn für alle Schüler\*innen der 1. Klasse um 08:15 Uhr, Treffpunkt Schulhof – die Lehrpersonen holen ihre Klassen ab. Wir bitten die Eltern der künftigen Schulkinder erst gegen 08:00/08:10 auf den Schulhof zu kommen. Auf diese Weise verhindern wir ein zu großes Durcheinander. Danke für Ihr Verständnis! Ende des ersten Schultages: 09:30 Uhr. In der Zwischenzeit sind Sie herzlich eingeladen, beim Elterncafé des Elternvereins die Zeit zu verbringen – über eine große Teilnahme freuen wir uns!

Wir bitten alle Eltern am ersten Schultag das Schulhaus nicht zu betreten. Die Gelegenheit die Klasse des Kindes anzuschauen besteht in den nächsten Tagen bzw. bei den Klassenforen.

### VS MARKT MIT ANGESCHLOSSENEN SONDERSCHULKLASSEN

Die Volksschülerinnen und Volksschüler der 2., 3. und 4. Klassen der VS – Rankweil Markt kommen am Montag, den 11. September wie gewohnt zur Schule. Die Schule ist ab 7:40 geöffnet und der Unterricht beginnt um 7:55. Die Volksschülerinnen und Volksschüler der 1. Klasse treffen sich vor dem Schuleingang um 8:15 und werden von den Klassenlehrerinnen begrüßt. Die Schüler der Kleinklassen und die Bärenklasse treffen sich um 7:55 vor dem Gebäude der ehemals ASO zur Begrüßung.

### MITTELSCHULE RANKWEIL – OST

Für die ersten Klassen beginnt das Schuljahr 23/24 am Montag, 11. September um 8:00 Uhr – Treffpunkt auf dem Schulplatz. Die 2. - 4. Klassen starten um 7:30 Uhr. Der erste Schultag endet um 10:30 Uhr. Bitte Schultasche, Hausschuhe mit fester Sohle, Block, Schreibzeug und gute Laune mitbringen! Die Wiederholungsprüfungen finden am Donnerstag, 7. und Freitag, 8. September um 9:00 Uhr statt.

### MITTELSCHULE RANKWEIL – WEST

Wir beginnen das Schuljahr am Montag, 11. September um 7:30 Uhr mit der Einweisung in die Klassen. Für alle Schüler\*innen findet eine kurze Eröffnungsfeier um 07:40 Uhr in der Sporthalle statt, zu der auch die Eltern und Erziehungsberechtigte der Erstklässler\*innen herzlich eingeladen sind. Der Unterricht endet um 10:20 Uhr. Schultasche, Hausschuhe, Block und Schreibzeug sind bitte mitzubringen! Eventuelle Wiederholungsprüfungen finden am Freitag, dem 8. September, um 8.00 Uhr statt.

### POLY VORDERLAND

#### Schulbeginn: Montag, 11. September 2023

Wir treffen uns um 7:50 Uhr vor dem Haupteingang der Montfortschule, Vorderlandstraße 30, Rankweil. Bitte Schreibzeug, Hausschuhe und die Kopie des letzten Zeugnisses mitbringen.

Elternabend: Dienstag, 12. September 2023, 18:30 Uhr im Turnsaal.

35. 36

### Sport Rankweil



## Zirkeltraining unter freiem Himmel

### GUAT UND GERN - ÄLTER WERDEN IN RANKWEIL

**FREITAG, 15. SEPTEMBER**  
**8.30 UHR**  
**BEWEGUNGSPARK RANKWEIL**

Mit Physiotherapeut Sandro Frick wird die Natur zum Fitnesscenter. Das speziell angepasste Training für die Bereiche Beweglichkeit, Stabilität, Koordination, Oberkörper- und Beinkraft findet abwechselungsweise im Bewegungspark in der Bahnhofstraße und an der Frutz statt. Dabei werden Steine, Wurzeln und Hölzer zu Fitnessgeräten umfunktioniert, das Ganze kombiniert mit einer ordentlichen Portion „frischer Luft“.

Termin: Freitag, 15.09.2023 von 8.30 - 9.30 Uhr

Folgetermine: 22. September / 29. September / 6. Oktober / 13. Oktober / 20. Oktober / 27. Oktober / 3. November / 10. November / 17. November

Trainer: Sandro Frick, Physiotherapeut

Ort: Bewegungspark Rankweil und an der Frutz

Selbstbehalt: Euro 35 für alle zehn Termine

Anmeldung bis Montag, 11.09.2023 unter [www.rankweil.at/zusammenleben](http://www.rankweil.at/zusammenleben) oder T.: +43 5522 405 1125

## Senioren Sommer



### Kino-Montag: Monsieur Claude und sein großes Fest

#### GUAT UND GERN – ÄLTER WERDEN IN RANKWEIL

**MONTAG, 25. SEPTEMBER 2023**  
**15.00 UHR**  
**ALTES KINO RANKWEIL**

Claude hat sich mit seinen Schwiegersöhnen abgefunden. Doch müssen sie wirklich überall dort sein, wo er auch ist? Die Nähe zu seiner angeheirateten Familie macht ihm zu schaffen. Doch anlässlich des 40. Ehejubiläums von Claude und seiner Frau Marie planen die Töchter ein großes Fest. Chaos ist vorprogrammiert und es verspricht ein turbulentes Familientreffen zu werden, bei dem Welten aufeinanderprallen.



Beitrag: Euro 9,50 inkl. einem Getränk im Alten Kino

Kartenvorverkauf im Bürgerservice der Marktgemeinde Rankweil oder Anmeldung bis Freitag, 22.09.2023 unter [www.rankweil.at/zusammenleben](http://www.rankweil.at/zusammenleben) oder T.: +43 5522 405 1125

Der Kino-Montag ist ein Angebot der Marktgemeinde Rankweil in Kooperation mit dem Seniorenbeirat und dem Alten Kino.

## Klaus [www.klaus.at](http://www.klaus.at)



### GUATS VO DAHOAM – GUATS VO KLUS

**FREITAG, 1. SEPTEMBER 2023**  
**AB 16.00 UHR BEIM PAVILLON**

Wir freuen uns auf Euch! Bewirtung bis 21.00 Uhr.

### RETRO-RADRENNEN - ABGESAGT

Aufgrund einer zu geringen Beteiligung muss das Retro-Radrennen am 2. Spetember 2023 in Klaus leider abgesagt werden. Für nächstes Jahr ist bereits ein neuer Versuch geplant. Danke an alle, die sich dafür interessiert und angemeldet haben.

### PVÖ-AUSFLUG NACH BEZAU-SCHÖNENBACH

Nach unserem schönen Grillfest und den abwechslungsreichen Radausfahrten starten wir am Samstag, den 9. September 2023 in den Herbst – mit einem Ausflug nach Bezaus-Schönenbach (mit Käsknöpfele im Egender) und nach Schnepfau zum Berg Kansifluh. Abfahrt ist um 10.00 Uhr beim Parkplatz der MS Klaus-Weiler.

Wegen der Reservierungen bitten wir um möglichst baldige Anmeldung entweder bei Milli (Tel. 05523 64224), Anni (Tel. 0664 5745562), Alexandra (Tel. 0676 9746197), Waltraud (Tel. 0650 5055577) oder per E-Mail an [elmar.mayer@hotmail.com](mailto:elmar.mayer@hotmail.com)

PVÖ-Klaus-Weiler

### STRICK-CAFE IM HAUS SIMON

**MONTAG, 4. SEPTEMBER 2023**

Wir starten in den Herbst! Jeden ersten Montag im Monat von 14.00 Uhr bis 17.00 Uhr im Haus Simon. Wir freuen uns wieder auf Euch und auf neue begeisterte Handarbeiter und Handarbeiterinnen!

### VOLKSSCHULE KLAUS

Liebe Kinder, liebe Eltern, das neue Schuljahr beginnt am Montag, 11. September 2023. Wir treffen uns um 8.00 Uhr auf dem Pausenplatz der Volksschule Klaus. Anschließend laden wir alle zu einer kleinen Begrüßungsfeier in den Winzersaal ein.

Alle Kinder kommen bereits am 1. Schultag mit der Schultasche, Federschachtel und Hausschuhen in die Schule. Der Unterricht endet am ersten Schultag für alle Kinder um 10.30 Uhr.

Alle aktuellen Infos und die Unterrichtszeiten der 1. Schulwoche findet ihr auf der Homepage <https://vs-klaus.vobs.at>

Allen Schülerinnen, Schülern und Eltern wünschen wir einen guten Start und viel Freude und Begeisterung für das neue Schuljahr.

Direktorin Gerlinde Stadelmann-Kopf und das Lehrerinnen-team der VS Klaus

## TRAININGSEINHEITEN TURNERSCHAFT

Wir starten unser Bewegungsprogramm in der KW 37 und laden alle recht herzlich zum Mitmachen ein. Bewegung ist unsere Leidenschaft. Die angegebenen Trainingszeiten sind noch vorläufig, da diese erst nach Festlegung des Stundenplanes der Mittelschule fixiert werden können.

ELKI Turnen: Start ab 29.09. - Detail siehe Homepage mit Verena

Kinder in Bewegung:

Montag ab 25.09. von 17:30 - 19:00 Uhr  
von 6 - 9 Jahren und 10 - 12 Jahre mit Verena

Mittwoch ab 27.09. von 16:00 - 17:00 Uhr  
von 4 - 6 Jahren mit Verena - HELFERIN gesucht!!

Geräteturnen:

Montag ab 18.09. von 17:30 bis 19:00 Uhr

Mädchen ab 6 Jahren mit Nina und Martina  
Montag ab 18.09. von 17:30 bis 19:00 Uhr

Buben ab 6 Jahren mit Zita und Luca  
Mittwoch ab 13.09. 17:30 bis 19:30 Uhr

Mädchen - Fortgeschrittene mit Zita und Christa

Basketball: NEU!!

Freitag ab 22.09.2023 von 17:00 bis 18:00 Uhr  
Kinder von 7 - 10 Jahren mit Toni

### Erwachsenenprogramm

Rundum fit:

Montag ab 11.09. von 19:00 bis 20:00 Uhr  
im Gymnastikraum mit Zita

Body Workout / Bodega moves:

Mittwoch ab 13.09. von 19:30 bis 20:30 Uhr  
im Gymnastikraum mit Christa

Funktionelles Training / Fon Tone:

Donnerstag ab 14.09. von 19:00 bis 20:00 Uhr  
im Gymnastikraum mit Christa

Genauere Infos und Anmeldeformulare finden Sie unter:  
[www.ts-klaus.com](http://www.ts-klaus.com)

## DRESSUR-LANDESMEISTERSCHAFT IN KLAUS



Am kommenden Wochenende, vom 1. bis 3. September, werden die Vorarlberger Dressur-Landesmeisterschaften in Klaus, auf der Anlage des Reitclub Wildfang, ausgetragen.

Zahlreiche Reiter\*Innen aus dem In- und Ausland werden an den drei Turniertagen mit ihren Pferden erwartet. Die Highlights an den drei Tagen werden die Musikkür am Samstagabend sowie die Finalbewerbe der Landesmeisterschaft am Sonntagnachmittag sein.

Der Reitclub Wildfang freut sich auf zahlreiche Zuschauer, die natürlich wie immer vom Wirtschaftsteam mit leckeren Gerichten verwöhnt werden.

## Laterns [www.laterns.at](http://www.laterns.at)



### OFFENES SINGEN

Wir treffen uns zum offenen Singen am Mittwoch, 06.09.2023 - 19.30 Uhr, Dorfsaal Laterns, Grabenstallstr. 1, 6830 Laterns.

Wir freuen uns auf dein / euer Kommen!

### JAGDGENOSSENSCHAFT LATERNS – VOLLVERSAMMLUNG

Die Jagdgenossenschaft Laterns lädt alle Mitglieder zu der am Donnerstag, den 7. September 2023 um 20.00 Uhr im JUFA Hotel Laterns, Gapföhlerweg 2, 6830 Laterns, stattfindenden Vollversammlung ein.

### Tagesordnung

- Eröffnung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
- Genehmigung der Niederschrift der letzten Vollversammlung
- Genehmigung des Rechnungsabschlusses 2022/23 sowie Entlastung des Kassiers
- Bericht des Obmannes
- Wahl des Vorstandes sowie der Ersatzmitglieder
- Wahl zweier Rechnungsprüfer
- Allfälliges

Einige Vorstandsmitglieder werden ausscheiden – wer Interesse für diese Funktion hat, kann sich beim Obmann melden.

## Meiningen [www.meiningen.at](http://www.meiningen.at)



### ABENDÖFFNUNG BÜRGERSERVICE UND BÜRGERMEISTER-SPRECHSTUNDE

Am Dienstag, 5. September findet wieder die wöchentliche Abendöffnung des Bürgerservice und die Bürgermeister-Sprechstunde von 17.00 bis 19.00 Uhr statt.

## Röthis [www.roethis.at](http://www.roethis.at)



### GEMEINDEAMT GESCHLOSSEN

Aufgrund einer betrieblichen Veranstaltung am Freitag, 8. September 2023 bleiben das Gemeindeamt und der Standesamtsverband an diesem Tag ganztägig geschlossen.

Am Montag, 11. September 2023 sind wir wieder wie gewohnt für Sie da.

Vielen Dank für Ihr Verständnis!

## Sulz [www.gemeinde-sulz.at](http://www.gemeinde-sulz.at)



### EINLADUNG NACHPRIMIZ

Seit September 2022 absolviert Mag. Jakob Geier das Pastoralpraktikum im Seelsorgeraum Vorderland. In unserer Pfarre wurde er von Bischof Benno Elbs am 3. Dezember 2022 zum Diakon und am 29. Mai 2023 im Dom von Feldkirch zum Priester geweiht.

Es ehrt uns, dass Kaplan Mag. Jakob Geier mit uns diesen Gottesdienst feiert und uns den Primizsegen erteilt. Früher sagte der Volksmund, dass es sich für einen Primizsegen lohne, ein Paar Schuhe durchzulaufen.

Zur Mitfeier der Nachprimiz am Sonntag, 3. September 2023 um 10.00 Uhr in unserer Pfarrkirche und anschließenden Agape sind alle herzlich eingeladen.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!  
Pfarrer Cristinel Dobos und das Pfarrteam

### AUSWÄRTSSPIELE FC RENAULT MALIN SULZ

#### SAMSTAG, 2. SEPTEMBER

Landesliga

16:00 Uhr: TSV Altenstadt I – FC Renault Malin Sulz I

3. Landesklasse

18:00 Uhr TSV Altenstadt 1b – FC Renault Malin Sulz 1b

### SENIORENNACHMITTAGE

Unser neues Veranstaltungsjahr beginnt mit dem Herbstausflug am 19.9.2023 nach Lustenau und Höchst.

Da wir Sie aus Datenschutzgründen nicht mehr persönlich einladen dürfen, informieren wir Sie hiermit, dass ab September alle Seniorinnen und Senioren ab Jahrgang 1958 und älter herzlich zu unseren Seniorennachmittagen der Pfarre eingeladen sind.

Laufende Informationen finden Sie im „wir alle“, im Gemeindeblatt und auf der Homepage der Pfarre [www.pfarre-sulz.at](http://www.pfarre-sulz.at).

Auch Seniorinnen und Senioren in Begleitung von MOHI-Frauen oder Betreuungspersonen sind herzlich willkommen.

Wenn Sie gehbehindert oder aufgrund der Witterung unsicher sind, werden Sie gerne abgeholt.

Wir freuen uns auf schöne Nachmittage mit Ihnen!

Das Team vom Sozialarbeitskreis

## HERBSTAUSFLUG DER SULNER SENIORINNEN UND SENIOREN

In Kooperation mit der Gemeinde Sulz lädt der Sozialarbeitskreis Sie ins Radiomuseum nach Lustenau und danach in den Blahahof in Höchst ein.

Dienstag, 19. September 2023

Abfahrt: 13 Uhr Volksschule Sulz

Anmeldungen bis spätestens Freitag, 8. September 2023 bei Edith Wiederin, Tel.: 0664 59 55 882. Begrenzte Teilnehmerzahl!

Nähere Informationen finden Sie auf der Homepage der Pfarre Sulz [www.pfarre-sulz.at](http://www.pfarre-sulz.at) und auf den Einladungen, die in der Pfarrkirche aufliegen.

Wir freuen uns auch über Seniorinnen und Senioren in Begleitung von MOHI-Frauen oder Betreuungspersonen.

Wenn Sie gehbehindert oder aufgrund der Witterung unsicher sind, werden Sie gerne abgeholt. Bei Bedarf bitte bei der Anmeldung bekannt geben.

Die Gemeinde Sulz und wir Frauen vom Sozialarbeitskreis freuen uns auf einen schönen Nachmittag mit Ihnen.

## Vereine / Institutionen Sulz/Röthis



### MITTELSCHULE SULZ-RÖTHIS

#### DAS SCHULJAHR 2023/24 BEGINNT AM MONTAG, DEN 11. SEPTEMBER

Die Schüler der zweiten bis vierten Klassen treffen sich um 7:40 Uhr auf dem Pausenhof, die Schülerinnen und Schüler der ersten Klassen werden um 8:00 Uhr von ihren Klassenvorständen ebenfalls auf dem Pausenhof begrüßt und in ihre Klassen begleitet.

Bitte bereits Hausschuhe, Schultasche, Block und Schreibzeug mitbringen. Der Unterricht dauert am ersten Schultag bis zur großen Pause (10:20 Uhr).

Am Dienstag beginnt der Unterricht um 7:40 Uhr und endet nach der 4. Unterrichtsstunde (11:27 Uhr). Nähere Informationen erhalten die Schüler am ersten Schultag oder sind auf der Website der MS Sulz-Röthis <https://www.mssulz.at/>

Wiederholungsprüfungen finden am Donnerstag, den 7. September und Freitag, den 8. September ab 8:00 Uhr statt.

Einen guten Start wünschen  
Direktor Erich Pfitscher und die Lehrerinnen und Lehrer der MS Sulz-Röthis

### TORKELBAUM, WEIN UND GRAPPA MIT DEM OGV SULZ-RÖTHIS

Eine der ältesten Baumpressen Österreichs, ein Weingartenrundgang mit Überraschungen und die sehr beliebte Weinverkostung im Buschenschank der Familie Nachbaur mit Biowinzer Michael Nachbaur am Mittwoch, 13. September 2023 wird alle Teilnehmer begeistern. Zu den Rebsorten zählen Blauburgunder, Chardonnay, Weißburgunder,

Rheinriesling und Grauburgunder. Anschließend verkosten wir bei einem gemütlichen Hock im Buschenschank mit Michael Nachbaur einige Bio-Weine.

Unkostenbeitrag: für Mitglieder Euro 14,00, für Nichtmitglieder Euro 20,00 für die Torkelbaum Information, Wein- und Grappa-Einladung beim Weingartenrundgang und Weinverkostung in dem Buschenschank. Die Überweisung des Beitrages von Euro 14,00 für OGV-Mitglieder oder Euro 20,00 für Nichtmitglieder auf das Konto AT98 3747 5000 0001 5370 bei der Raiba Vorderland gilt als Anmeldung (begrenzte Teilnehmeranzahl). Alternativ kann dieser Beitrag auch bei Josef Kopf, Kassier OGV Sulz-Röthis, bezahlt werden.

### BESICHTIGUNG OBERVERMUNTWERK II AUSGEBUCHT

Dienstag, 12. September: Abfahrt beim Gemeindeamt Sulz um 8.30 Uhr. Die Buskosten betragen pro Kopf Euro 24,- und werden vor Ort eingehoben.

Bis bald euer Team 50 plus

**Voranzeige!** „Fahrt ins Blaue,“ am 23. Okt. bitte vormerken.

### WANDERUNG VON VIKTORSBERG ZUR BUSCHENSCHANK NACHBAUR

Treffpunkt: Fr, 8. September um 13:00 Uhr beim Rössle Röthis

Anmeldung bitte bis Mittwoch, 6. September an  
Tel. 0680 551 566 8.

50+ Sulz-Röthis-Viktorsberg



## ALTPAPIERSAMMLUNG

**SAMSTAG, 2. SEPTEMBER 2023  
VON 10:00 BIS 12:00 UHR**

An diesem Tag ist die Funkenzunft-Hütte beim Gischlängs-Parkplatz für die Papierabgabe offen.

Funkenzunft Übersaxen

## ARZT-ORDINATIONSZEITEN

**DR. MAGDALENA WÖSS**

Montag, 4. September 2023 von 14:00 bis 16:00 Uhr.  
Tel. Voranmeldung unter Tel. 05522 44970.

## TRAKTORENTREFFEN

Das 8. Traktorentreffen Übersaxen findet am 9. September 2023 statt.

Mit tollem Programm für Groß und Klein.

\_ 11:00 Uhr Beginn mit Bewirtung

\_ 14:00 Uhr Rundfahrt durch Übersaxen

Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt.

Funkenzunft Übersaxen



## 5. SONGWRITERS CHURCH

**GANZ IM ZEICHEN VON ELSA  
UND IHREN FREUNDEN**

9. September 2023, Konzertbeginn 16:00 Uhr  
Pfarrkirche Weiler

Bis zur Unendlichkeit und viel weiter – der Name ist  
Programm, weil: Hakuna Matata!

Zehn musikbegeisterte Frauen und Männer singen und  
spielen ihre Lieblingslieder aus den uns allen bekannten  
Filmen und nehmen uns mit in eine Welt voller Fantasie  
und Zauberei.

Lassen auch Sie sich verzaubern bei dieser Songwriters  
Church Family Edition!

Eintritt: freiwillige Spenden für den Verein „Vorarlberger  
Herzessache für Kinder“

Anschließend: bewirteter Ausklang im Pfarrheim Weiler

Die Pfarre Weiler

Abfahrt nach Au: 14:00 Uhr vor dem Pfarrhaus  
Rückfahrt nach Weiler: 17:30 Uhr

Unkostenbeitrag: EUR 5,00

Anmeldeschluss: 10.9.2023 bei Renate 05523 53474 oder  
Yvonne 0664 1694401

Wir freuen uns auf euch, die Mitarbeiterinnen vom Sozial-  
arbeitskreis der Pfarre Weiler

## WASSER UND WALD

**SONNTAG, 3. SEPTEMBER 2023**

**TREFFPUNKT: GEMEINDEHAUS, MONTFORTSAAAL  
ABMARSCH 13.30 UHR**

Gemeinde und Agrargemeinschaft laden zu einem Rund-  
gang in unserem Dorf. Der Rundgang führt uns durch das  
Schleierfeld über Eggersholz-Ruda, Gartabödele zum  
Forsthaus. Anschließend sind alle Teilnehmer zu einem  
gemütlichen Hock beim Forsthaus eingeladen.

Bitte ziehen Sie festes Schuhwerk an. Die Wanderung  
findet bei jeder Witterung statt.

Die Agrargemeinschaft freut sich auf eine rege Teilnahme.  
Friedrich Morscher, Obmann Agrargemeinschaft Weiler

## HERBSTAUSFLUG

**AM MITTWOCH, 13. SEPTEMBER 2023**

laden wir die Weiler Senior\*Innen herzlich zu unserem  
Herbstausflug nach Au zur Bergbrennerei ein.

Nach der Brennereiführung werden wir im GH Löwen  
gemütlich eine Kleinigkeit essen und trinken.



## EINLADUNG SPIELPLATZERÖFFNUNG

### ÖFFENTLICHER KINDERSPIELPLATZ MUNTPIX

Wir laden Sie herzlich zur Spielplatzeröffnung des öffentlichen Kinderspielplatzes Muntlix am Samstag, den 09. September 2023 ab 10.00 Uhr, ein.

11.00 Uhr: Feierliche Eröffnung

11.30 Uhr: Bewirtung durch den Elternverein der VS Muntlix

12.30 Uhr: Kinderschminken mit Petra Knafl – Farbenzauber

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

## KUNDMACHUNG STRASSENSPERRE „HÄGI/GASSE“

### VERORDNUNG DES BÜRGERMEISTERS DER GEMEINDE ZWISCHENWASSER

in Anwendung der Bestimmungen des § 94c Abs. 1 StVO 1960 i. V. mit der Verordnung der Vorarlberger Landesregierung über den übertragenen Wirkungsbereich der Gemeinde in Angelegenheiten der Straßenpolizei, LGBl.Nr. 30/1995, sowie des § 67 Abs. 1 Gemeindegesetz, LGBl.Nr. 40/1985:

Gemäß § 43 Abs. 1 lit. b Ziff. 2 StVO 1960 wird angeordnet:

Aus Anlass des traditionellen „Wasserhocks“ wird im Interesse der Sicherheit, Leichtigkeit und Flüssigkeit des Verkehrs wird die Wendelinsgasse ab Hausnummer 33 bis zum Kreuzungsbereich Hägi/Gasse am Samstag, den 02. September in der Zeit von 13.00 bis ca. 23.00 Uhr für den gesamten Verkehr gesperrt.

Diese Verordnung ist mit den entsprechenden Straßenverkehrszeichen nach § 52 lit. a, Ziff. 1 StVO 1960 „Fahrverbot“ kundzumachen; sie tritt gemäß § 44 Abs. 1 StVO 1960 mit der Anbringung dieser Zeichen in Kraft.

Jürgen Bachmann, MSc, Bürgermeister

## VORANKÜNDIGUNG NOTARTERMIN

Sprechstunde mit Dr. Andreas Huber am Mittwoch, 13.09.2023 von 16.30 – 18.00 Uhr im Gemeindeamt, Sitzungszimmer im 3. Stock

Wir bitten um telefonische Anmeldung im Bürgerservice unter Tel. 05522 4915-101

## BÄUME UND ÄSTE ZURÜCKSCHNEIDEN

Überhängende Äste von Bäumen und Hecken, die die öffentlichen Straßen und Gehsteige behindern, müssen entsprechend gepflegt bzw. zurückgeschnitten werden.

Generell sind Grundstückseigentümer verpflichtet, Bäume, Sträucher und Hecken, welche die Verkehrssicherheit, insbesondere die freie Sicht über den öffentlichen Straßenverlauf oder die Benützung der Straßen- und Gehwege

behindern, entsprechend zu pflegen, auszdünnen oder allfällig zu entfernen.

Dies ist in der Straßenverkehrsordnung (STVO) geregelt. Bei Nichtbeachtung und Unfällen haftet der Grundstückseigentümer.

## GRÜNDUNGSVERSAMMLUNG WASSERGENOSSENSCHAFT ZWISCHENWASSER

**FREITAG, 08. SEPTEMBER 2023**

**BEGINN: 19:30 UHR IM FRÖDISCHSAAL**

**KEINE WARTEZEIT!**

Tagesordnung – siehe Inserat im Innenteil.

Wir freuen uns auf Ihre Anwesenheit.

Ihre Wasserversorgungsdienstleister aus Zwischenwasser

Wassergenossenschaft Muntlix

Wassergenossenschaft Batschuns

Wassergenossenschaft Dafins

Wassergenossenschaft Bucheburgen

Wassergenossenschaft Furx

Gemeinde Zwischenwasser

## OBSTABGABE - FALLOBST

Für die Abgabe von Fallobst steht ab sofort ein kleiner Container beim Grünmüllplatz Muntlix zur Verfügung.

Die Obstannahme von gutem Obst ist ab sofort bei Vith Arno, Furx 42, Trekkinghof Furx, möglich.

Tel. 0664/3422954

## BERGMESSE

Wir laden herzlich zur Bergmesse beim Kreuz „Männle“ (oberhalb der Wegkreuzung Richtung Alpwegkopf) am Sonntag, 10. September 2023 mit Diözesanbischof Dr. Benno Elbs ein.

Beginn des Gottesdienstes: 11.00 Uhr

Musikalische Gestaltung: Bläsergruppe der Harmoniemusik Muntlix

Bewirtung vor Ort mit Getränken, Grillwürsten, Kuchen und Kaffee.

Fahrdienst ab Dorfladen Dafins möglich: Anmeldung bis spätestens Dienstag, 05. September 2023 bei Obfrau Luise Marte (0680/2155904 oder 05522/45949)

Die Bergmesse wird nur bei guter Witterung gehalten! Bei schlechter Witterung findet der Gottesdienst wie gewohnt um 09.00 Uhr in der Pfarrkirche Dafins statt.

Wir freuen uns auf einen zahlreichen Besuch!  
Kulturverein Dafins

# „wirtschaft“

## september

- 06.09.2023 sascha korfj
- 20.09.2023 philipp lingg  
& george nussbaumer
- 21.09.2023 the elton show
- 26.09.2023 comedynacht
- 27.09.2023 comedynacht

## oktober

- 04.10.2023 mirko bäumer
- 11.10.2023 dinner & comedy
- 12.10.2023 tobias gnacke
- 13.10.2023 hanskaspas enkel & lins+kräutler
- 19.10.2023 all right guys

## november

- 03.11.2023 markus lins & manfred kräutler
- 08.11.2023 dinner & comedy
- 16.11.2023 barbara balldini
- 22.11.2023 philu
- 30.11.2023 schlagertherapie

## dezember

- 06.12.2023 2chéries
- 13.12.2023 the monroes
- 19.12.2023 dinner & comedy
- 20.12.2023 dinner & comedy
- 21.12.2023 krauthobel anplakt

tickets unter: [www.wirtschaft-dornbirn.at](http://www.wirtschaft-dornbirn.at)



**EMMA & EUGEN**  
IM KULTURHAUS

- 02.09.2023 night fever | bee gees tribute
- 25.10.2023 john garner & stubete gäng
- 27.10.2023 muckasäck & fättes blech
- 28.10.2023 nevermind & dabado extended
- 29.11.2023 martin frank

tickets unter: [www.emmaundeugen.family](http://www.emmaundeugen.family)

Eine Veranstaltung von HOHENEMS

# Hohenems Jazzt

09. Sept/2023  
19:00 Uhr  
im Löwensaal

Part 1 / neues Programm Part 2 / das JOV mit  
Jugend Jazzorchester Vorarlberg Aja Souljazz-sängerin

Chili-mangaros  
07. Sept/2023  
17:30 Uhr  
Innenstadt  
Hohenems

jazz orchester vorarlberg

Tickets bei

Mit freundlicher Unterstützung

Vorarlberg m R TECTUM

## arbo gast

Arbogast ist ein guter Grund für einen neuen Job!

Für unser Team suchen wir ab sofort eine\*n:

### Mitarbeiter\*in Housekeeping

→ 50 bis 100 %

Was macht Arbogast als Arbeitgeber attraktiv?

- Wir haben angenehme und freundliche Gäste aus aller Welt
- Wir machen Urlaub zu Weihnachten, Silvester und über Ostern
- Wir schenken Dir eine zusätzliche Urlaubswoche (ab 40)
- Wir bieten einen flexiblen, sicheren und familienfreundlichen Arbeitsplatz
- Wir bieten ein top-modernes Arbeitsumfeld mit neuester Ausstattung

Welche Aufgaben kommen auf Dich zu?

- Reinigungsarbeiten im Bildungshaus und in den Gästezimmern
- Vorbereitung der Seminarräume
- Pflege der Seminarausstattung
- Auffüllen der Seminarutensilien
- Mitarbeit bei der Hauswäsche
- Teilweise Wochenenddienste

Was bringst Du mit?

- Erfahrung in Reinigung und Housekeeping von Vorteil
- Persönliche Eignung: Menschen mögen und gerne im Team arbeiten
- Professionelle Arbeitsweise
- Dienstleistungsorientierung

Haben wir Dein Interesse geweckt? Bitte sende Deine Bewerbung an unsere Leiterin Housekeeping – Helga Sily, [helga.sily@arbogast.at](mailto:helga.sily@arbogast.at). Auch Quereinsteiger\*innen sind herzlich willkommen!

Die Bezahlung orientiert sich am Gehaltsschema der Diözese Feldkirch und liegt über dem Kollektivvertrag für Hotellerie und Gastronomie.

Jugend- und Bildungshaus St. Arbogast GmbH & Co KG  
Montfortstraße 88, 6840 Götzis, Österreich, [willkommen@arbogast.at](mailto:willkommen@arbogast.at), T +43 (0)5522 36006

[www.arbogast.at/jobs](http://www.arbogast.at/jobs)



## Wir suchen Sänger(innen) in allen Tonlagen

Notenkenntnisse sind nicht verpflichtend notwendig.  
Auch Projektsänger sind herzlich willkommen.

Wir proben jeden Mittwoch ab 19:30 in unserem Probelokal in Götzis,  
(Vereinshaus AMBACH- 2.Stock). Unsere Probe am Mi 20.September  
ist „open House“ – Komm einfach vorbei und singe mit uns im Chor

### Wir freuen uns auf Dich!

Unsere nächsten Projekte sind die Adventkonzerte am  
2+3.Dezember in der Pfarrkirche Muntlix und in der Alten Kirche  
Götzis sowie unser Frühjahrs-Konzert am 25.Mai 2024 mit dem  
Männerchor Koblach auf der Kulturbühne AMBACH



Auskünfte geben Ihnen gerne

Hermann Nachbaur: M 0680 442 98 34 / Monika Marte: M 0664 882 792 66

Feinste Merinowollsocken, zu 100% in Vorarlberg hergestellt.

## Wir sind zurück aus der Sommerpause!

Voller Energie sind wir nach unserer Sommerpause wieder da und stellen euch unsere neuesten Produkte vor!

Passend zu den bevorstehenden kühleren Herbst- und Wintertagen bist du mit unseren Socken für jede Situation gewappnet! Sie sind nicht nur angenehm weich & geruchshemmend, sondern sorgen das ganze Jahr für ein angenehmes & super leichtes Tragegefühl.



- > Geruchshemmend und atmungsaktiv
- > Weiche Plüschsohle aus Merinowolle
- > Feines Tragegefühl



Deine passende Größe und andere Socken findest du in unserem Kleinverkauf in Koblach oder unter [www.bolter-socken.at/shop](http://www.bolter-socken.at/shop)

Egatha 21, 6842 Koblach  
Di bis Fr: 9-12 & 14-18 Uhr  
Sa: 9-12 Uhr  
[www.bolter-socken.at](http://www.bolter-socken.at)  
+43 678 121 5850

**Bolter**  
Sockenmanufaktur

### SICHERHEITSTECHNIK



[www.schluessel-klien.at](http://www.schluessel-klien.at)



### Sicher sein im eigenen Heim

**einfach** Sicherheitssysteme von Klien sind kinderleicht zu bedienen und pflegeleicht zu warten.

**sicher** Alles rund um die Sicherheitstechnik aus einer Hand: Schließtechnik und Zutrittskontrolle.

**sein** Einfach sicher sein und sich entspannt zurücklehnen. Wir kümmern uns darum.

Rankweil | Schleife 8 | Tel. 05522 47225  
Dornbirn | Lustenauerstr. 54 | Tel. 05572 23043



## Hausverkauf mit Wohnrecht

Genießen Sie Ihre goldenen Zeiten



### Finanzielle Freiheit im gewohnten Zuhause

deaura ist die top gesicherte, diskrete Lösung für Ihre persönlichen Lebensträume. Sie verkaufen Ihr Haus oder Ihre Wohnung gegen Sofortkapital und behalten trotzdem Ihr Wohnrecht im eigenen Zuhause – zu 100% im Grundbuch gesichert.

Wir freuen uns diese Bereicherung im Ländle anbieten zu dürfen und informieren Sie gerne.

Reinhard Götze mit Team  
+43 5574 5 34 34  
+43 664 443 70 58  
[www.deaura.at](http://www.deaura.at)  
[www.remax-immowest.at](http://www.remax-immowest.at)






Einladung zur

# SPIELPLATZ ERÖFFNUNG

Öffentlicher Kinderspielplatz Muntlix  
Samstag, 9. September 2023, ab 10.00 Uhr

11.00 Uhr feierliche Eröffnung  
11.30 Uhr Bewirtung durch den Elternverein der VS Muntlix  
12.30 Uhr Kinderschminken mit Petra Knafel - Farbenzauber 

Kommt vorbei und probiert die neuen, zahlreichen Spielgeräte aus.

**WIR FREUEN UNS AUF EUCH!**

 Fideliegasse 1a,  
6895 Zwischenwasser



SOZIALZENTRUM  
ALTACH

Wir freuen uns  
darauf, mit DIR  
ins Gespräch zu  
kommen.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab September 2023 eine Mitarbeiter:in für die Schülerbetreuung Volksschule Altach in Teilzeit (12-24h/Woche) mit einer der folgenden Qualifikationen:

## Schülerbetreuer:in Freizeitpädagoge:in Sozialpädagoge:in Pädagogische Fachkraft

Das Sozialzentrum Altach bietet in Zusammenarbeit mit der Volksschule Altach eine Schülerbetreuung anschließend an den Schulunterricht und eine Ferienbetreuung an. Hier finden die Hausaufgabenbetreuung, die Freizeitgestaltung und der Mittagstisch statt. Die Kinder werden dabei von unserem Schülerbetreuungsteam liebevoll begleitet.

**Dein Profil**

- Abgeschlossene pädagogische Ausbildung von Vorteil
- Begeisterung für die Arbeit mit Kindern und deren Familien
- Freude an der Zusammenarbeit mit einem engagierten, erfahrenen Team
- Sozial kompetent, empathisch, verlässlich, verantwortungsvoll, selbstständig, offen

**Wir bieten**

- Ein vielseitiges, abwechslungsreiches Aufgabengebiet
- Gestaltungsspielraum, eigene Fähigkeiten und kreative Ideen einzubringen
- Fachliche Qualität
- Herzliche Teamatmosphäre
- Persönliche Aus- und Weiterbildungsmöglichkeiten
- Zusätzliche 6. bzw. 7. Urlaubswoche
- Bei Bedarf Betreuungsmöglichkeiten der eigenen Kinder
- Die Möglichkeit, beim Mittagstisch mitzuessen
- Die Entlohnung erfolgt gemäß Kollektivvertrag AGV

**Wir haben dein Interesse geweckt?**  
Wenn auch DU Teil unseres bunten Teams werden möchtest, dann freuen wir uns auf DEINE Bewerbung. Diese bitte an [verena.samson@altach.at](mailto:verena.samson@altach.at) schicken. Bei Fragen gerne bei Verena Samson (Tel. 05576/7172-206) melden.

Das Sozialzentrum Altach wurde ausgezeichnet als  



## ENGLISCH LERNGRUPPEN

- 5. – 8. Schulstufe
- Gruppen mit max. 3 Kindern
- 90 Minuten Einheiten

Interessiert? Dann schau' doch mal auf meiner Homepage vorbei oder schreib' mir ein Mail an:  
[lernstueble@gmx.at](mailto:lernstueble@gmx.at)  
[www.lernstueble.at](http://www.lernstueble.at)

## HERBST Kleingruppen YOGAKURSE in Klaus

-  Rückenyo
-  Yoga für AnfängerInnen

Infos unter  
[www.yogalockerundleicht.at](http://www.yogalockerundleicht.at)

120€

# YOGA

Bewegung  
Atmung Meditation

Yoga Kursbeginn in RANKWEIL, Kinderg. Markt  
Donnerstag 14.9., : Anfänger/innen – 18:15 Uhr  
TeilnehmerInnen mit Yogaerfahrung 19:30 Uhr  
Probestunde: € 10.--, Infos und Anmeldung:  
[www.yogaschule-bohle.info](http://www.yogaschule-bohle.info) – Tel.: 06 99 / 10 32 25



# RANK

## Schon gehört?

Abonnieren Sie den Newsletter der Marktgemeinde Rankweil und erhalten Sie wöchentlich aktuelle Informationen aus der Gemeinde.

Anmeldung unter  
[www.rankweil.at/newsletter](http://www.rankweil.at/newsletter)

# WEIL

## Sonntagsbuffet

ab 01.01.2023

**€ 22,50**

*im Löwen in Sulz*

*...all you can eat!*

**Senioren € 19,50**

05522 44316

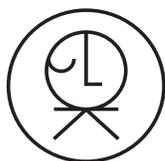


[www.loewensulz.at](http://www.loewensulz.at)

# Messe für Gesundheit, Energetik und Kreativität

Eintritt € 10.- ab 15 Jahren

WANN? 9. & 10. September  
WO? Ramschwagsaal Nenzing  
Sa 10.00 – 17.00 So 10.00 – 16.00 Uhr



## KOPFKLAR

### Ausbildung zur/m DIPLOM Mental- und AchtsamkeitstrainerIn

Lehrgangstart: 22. September 2023 - 8 Module berufsbegleitend

Ort: Stiftung Kloster Viktorsberg

Alle Infos und Anmeldungen unter [www.kopfklar.at](http://www.kopfklar.at) oder +43/650/6391061

### Ausbildung zur/m KlangschalenpraktikerIn

Lehrgangstart: 7. Oktober 2023 - 5 Module berufsbegleitend

Ort: Stiftung Kloster Viktorsberg

Alle Infos und Anmeldungen unter [www.kopfklar.at](http://www.kopfklar.at) oder +43/650/6391061

### Kopfklar

Pamela Schobesberger-Pessl  
Färbergasse 15 Haus E  
6850 Dornbirn

## EINLADUNG

Für alle Mitglieder:innen der sechs Wasser-  
versorgungsdienstleister aus Zwischenwasser

**FREITAG, 8. SEPTEMBER 2023**

**BEGINN: 19:30 UHR IM FRÖDISCHSAAL**

Keine Wartezeit!

### Gründungsversammlung der Wassergenossenschaft Zwischenwasser

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Bestellung eines Protokollführer und zweier Stimmenzähler
3. Wahl des Obmann (w/m/d)
  - a) Wahlvorschlag
  - b) Wahl
4. Beschlussfassung über Genehmigung der Satzungen  
Die Satzungen sind bereits unter [www.wgzv.at](http://www.wgzv.at) einsehbar.

Anschließend an die Gründungsversammlung findet die  
erste außerordentliche Jahreshauptversammlung statt.

### Erste außerordentliche Jahreshauptversammlung

Tagesordnung:

1. Begrüßung durch den Obmann (w/m/d)
2. Wahlen – Ausschuss, Beiräte, Rechnungsprüfer  
und Schlichtungsstelle
3. Geplante Projekte
4. Festlegung der Bezugs- und Grundgebühren 2024
5. Allfälliges

Wir freuen uns auf Ihre Anwesenheit.  
Ihre Wasserversorgungsdienstleister aus Zwischenwasser

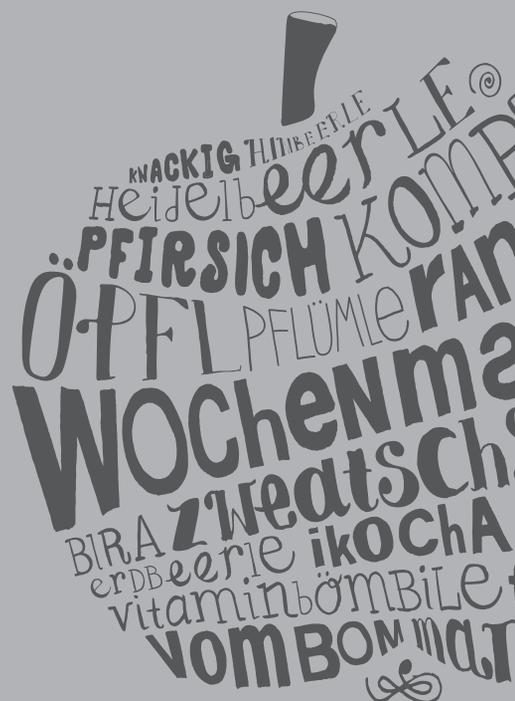
Rankler  
Wochen  
Markt



VORBEISCHAUEN

# Rankler Wochen- markt

Jeden Mittwoch  
von 8 – 12 Uhr  
am Marktplatz



[wochenmarkt.rankweil.at](http://wochenmarkt.rankweil.at)

**Pöhland & Bischof**  
 Mobil: +43 (0) 664 35 68 717 GmbH

Das Ergebnis macht den Unterschied

**Finalit StoneCare**  
 Stein- & Fliesenpflege

[www.steinundfliesenpflege.at](http://www.steinundfliesenpflege.at)

**Produkte & Dienstleistungen:**

- Grundreinigung, Spezialreinigung & Graffiti-Entfernung
- Fleck- Entfernung / zB. Fett, Kalk, Verfugungsreste, Rost uvm.
- Imprägnierung, Schutz, Graffitischutz
- Schleifen, Aufpolieren, Kratzer entfernen

**Neue & alte Flächen behandeln:**

- Marmor
- Kalkstein
- Terrazzo
- Betonstein
- Granit
- Quarzit
- Keramik
- Cotto
- Sandstein
- Schiefer
- Feinsteinzeug
- Ziegel uvm.

**SOMMERAKTION - Bis zu -20%**



**Bild und Ton**

**Kostenlose  
 Heimberatung**  
 05523-58750  
 info@punkt3.at

Jederzeit wissen, wer vor der Türe steht

**Video Türsprech-Anlagen  
 mit  
 SmartPhone-Anbindung**

**NEU**



Auch bei bestehenden Häusern (2-Draht) einfach nachrüstbar.

steinhauser-fahrzeugbau.at

**Fahrzeugbautechniker|in**

Du willst es lernen?  
 Wir bilden Dich aus!

Du kannst es schon?  
 Wir suchen Dich!

Alle  
 Infos  
 hier



**Lehre mit Zukunft  
 und/oder Deine Chance  
 zur Weiterentwicklung**

**STEINHAUSER**  
 FAHRZEUGBAU

EINE SAUBERE SACHE

**GUTSCHI**  
 GEBÄUDEREINIGUNG GMBH

Sie sind zuverlässig und arbeiten gerne selbstständig?  
 Wir suchen verantwortungsbewusste **Reinigungsdamen auf Gering-, Teilzeit- und Vollzeitbasis** im Raum Vorarlberg.

Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter der Tel. Nr. **05523-52180**  
 Fa. Gutschi Gebäudereinigung GmbH in Götzis. Gehalt lt. KV.

## Verkaufe

**Holzspalter**, Spaltkraft 8t, generalüberholt  
Tel. 0680 2316440

**Obstpresse mit Zubehör**  
Wallfahrtsweg 9, 6837 Weiler, Tel. 0664 1611976

## Fahrzeuge

**Gebrauchtwagenkauf aller Art** Lastkraftwagen,  
Baumaschinen - Zustand egal - Bestpreis - Barzahlung  
Tel. 0676 9196912

## Realitäten

**Wir suchen Baugründe** ...ab einer Größe von ca. 1000 m<sup>2</sup>.  
Seriöse Abwicklung mit rascher Bezahlung garantiert.  
**Nägele Wohn- und Projektbau GmbH**  
Bmstr. Ing. Klaus Baldauf  
Tel. 05522 60170 20, grundstuecke@naegele.at

**+++Grundstück in Röthis mit bester Aussicht!**  
Eine Seltenheit ist dieses Grundstück in sonniger  
Hanglage welches einen super Panoramablick und beste  
Infrastruktur bietet.  
[www.amann-immobilien.com](http://www.amann-immobilien.com)

**+++Idyllisches Grundstück am Waldrand in Klaus**  
Einen herrlichen Panoramablick bietet dieses  
Grundstück in sonniger und ruhiger Lage.  
[www.amann-immobilien.com](http://www.amann-immobilien.com)

**++++Modern gestaltetes Einfamilienhaus in Weiler**  
in guter Lage, Bj 2012, ca. 134 m<sup>2</sup> Nutzfläche;  
sehr gute Ausführung, viele Extras, sehr gepflegt,  
beziehbar ab Frühjahr 2024. HWB 54 kwh/m<sup>2</sup>a.  
Info: [www.amann-immobilien.com](http://www.amann-immobilien.com)

**++++ schönes, altes Bauernhaus in Meiningen –  
auch für Nichtlandwirte**  
2.700 m<sup>2</sup> Grund, 250 m<sup>2</sup> Wohnfläche + Tenne/Stall,  
+ Schuppen und Garage. Ruhige Lage.  
Info: [www.amann-immobilien.com](http://www.amann-immobilien.com)

**Baugründe ab 1.000 m gesucht!**  
Wir bezahlen Bestpreise und sichern verlässliche  
Kaufabwicklung zu.  
**Lenz Wohnbau, Weiler, Tel. 05523 52391,**  
[www.lenz-wohnbau.at](http://www.lenz-wohnbau.at)



Messer schleifen und Scheren schärfen bei  
**SINNSTEIN**  
schneiden Sie immer gut ab.  
Rankweil, Ringstraße 30, Tel. 44378

### **Kleine Pension. Großes Haus.**

Haus verkaufen und dort wohnen bleiben und alle  
Geldsorgen los werden? Bei mir sind Sie mit Ihren Sorgen  
in guten Händen.  
Andreas Hofer Immobilien GmbH, Andreas Hofer:  
T 05577 93080-201, [ah.at](http://ah.at)

### **Sie erben oder haben ein leerstehendes Haus?**

Lassen Sie uns gemeinsam erarbeiten, wie Sie davon am  
meisten profitieren können.  
Andreas Hofer Immobilien GmbH, Markus Maier:  
T 05577 93080-204, [ah.at](http://ah.at)

**Großes älteres Wohnhaus in Feldkirch, von privat  
zu verkaufen:** Grundstücksgröße 806 m<sup>2</sup> in top Lage mit  
separater Garage und eigener Werkstatt. Baujahr 1960.  
Haus komplett unterkellert, 310 m<sup>2</sup> Nutzfläche, 170 m<sup>2</sup>  
Wohnfläche - 8 Zimmer und 2 Bäder auf 2 Stockwerken,  
sowie teilausgebautes Dachgeschoss.  
Zusätzliche PKW-Abstellplätze vor dem Haus.  
Weitere Auskünfte unter Tel. +43 650 397 5814

### **Beim Reda kumman d'Lütt zämm...**

Und wenn es um d'Hoamat got, ist eine fundierte Bera-  
tung das Wichtigste. Nur mit Wissen und einer seriösen  
Einschätzung Ihrer Immobilie erzielen Sie ein erfreuliches  
Ergebnis. Rufen Sie mich an, ich komme gerne auf einen  
Kaffee vorbei und bringe viel Erfahrung, Herzblut und  
Verantwortung mit.

**Rufen Sie mich einfach an: Reinhard Götze**  
RE/MAX Immowest, Tel. 0664 443 70 58

## Mieten/Vermieten

**Helle 2-Zimmer-Wohnung in Röthis, Alte Landstraße**  
12b zu vermieten. WF 50,53 m<sup>2</sup>, Balkon 8,67 m<sup>2</sup>, 1.OG),  
Lift vorhanden, Bj.2019, TG-Parkplatz, Kellerabteil, provi-  
sionsfrei, Kautions 3 Brutto Monatsmieten. Miete € 780,-  
+ BK € 182,40 ab Oktober beziehbar.  
Anfragen an: [david.jeremy.c@hotmail.com](mailto:david.jeremy.c@hotmail.com)

**Helle 2-Zimmer-Neubauwohnung**, 48,69 m<sup>2</sup> mit Garten inkl. Terrasse 64 m<sup>2</sup> in **Feldkirch Altenstadt, Rebbündten 27 zu vermieten**. Lift vorhanden, TG-Parkplatz, Kellerabteil 3,03 m<sup>2</sup>, teilmöbliert mit Küche, Garderobe, großer Wandschrank, Badezimmermöbel in Tischlerqualität, provisionsfrei, Kautions: 3 Brutto-Monatsmieten. Miete € 780,- + BK € 182,40 ab November beziehbar.  
**Anfragen an: david.jeremy.c@hotmail.com**

### Jagdrevier zur Pacht gesucht

Jagdgesellschaft (3 Jäger) sucht 250 – 500 Ha. großes Jagdrevier für die Bergjagd (Reh-, Rot- und Gamswild) in Vlb., - vorzugsweise abseits von touristisch frequentierten Gebieten. Jagdhütte sowie intakte Reviereinrichtungen sind ein «Muss». Idealerweise keine Fütterungspflicht; gut unterhaltene Forststraßen und Brunftplatz im Revier sind erwünscht. Pachtzins sehen wir bei EUR 42 – 46 pro Ha. (inkl. Hütte).

**Kontakt: jagdvlbg2024@gmail.com,**  
**Tel. + 41 76 489 21 91 (Whatsapp)**

## Stellen

**Suchen Reinigungskraft in Röhthi**  
**Tel. 05522 42587**

**Suche eine Arbeitsstelle als Reinigungskraft**  
für private Haushalte.  
**Tel. 0676 6134428**

**Sulz: Zur Unterstützung in der Haushaltsführung**  
(vorwiegend putzen und bügeln) **suchen wir ab sofort eine zuverlässige Perle.**  
Nähere Auskünfte unter **Tel. 0664 4063893**

**Haushaltshilfe in Koblach für 2x4h pro Woche gesucht!**  
Kontakt: **christine@maissen.at** oder **Tel. 05523 63633**

**Reinigungskraft für Betrieb in Koblach, 30-50%**  
Sie sind zuverlässig, an selbstständiges Arbeiten gewohnt und auf der Suche nach einem sicheren Job mit abwechslungsreichem Aufgabengebiet? Dann freuen wir uns über Ihre Kontaktaufnahme unter **Tel. 05523 63633**

## Gesundheit

**YOGA START ab 22. August:** Seniorenyoga, Yoga Basic, Yoga für Fortgeschrittene.

**Yoga Sonderkurs ab 6. Oktober:** „Gemeinsam durch die Wechseljahre“.

Yoga Studio Monika Sturn, Langgasse 114, Rankweil.  
**Tel. 0680 4023735, www.monikasturn.at**



## LängleGlas

Reparaturservice / Bauen-mit-Glas.at  
Götzi / T: +43 (0)5523 53100-0

## Verschiedenes

**Bei Glasbruchreparaturen, Ludescher Tischlerei KEG, Röhthi, Tel. 0664 2051425**

### Abfluss verstopft?

Drexel Rohrreinigung, **Tel. 05576 77189**

**Malers Resul für kreative Malerei,** Lehmputze, Tapeten, Spachtelarbeiten, Fassaden usw. **Tel. 0699 19039324**

**Bei Türen + Möbel, Ludescher Tischlerei KEG, Röhthi**  
**Tel. 0664 2051425**

**Marte's Abflussrettung!** Ihr Spezialist für verstopfte Abflussrohre in Bad, Küche und WC.

**Tel. 0664 5427720, www.abflussrettung.at**

### Baumfällungen (schonend, kranunterstützt)

diverse Baunebenarbeiten, Kran- und Baggerarbeiten, Asphalt-(flick)arbeiten, Rodungen, Wurzelstockfräsungen.

**Oliver Berti, Tel. 0664 122 7902**

**Verstopfte Hausleitungen und Rohrreinigungen 24h Notdienst.** **Tel. 0664 1227902**

**Markisen, Rollläden, Jalousien – Reparaturen oder neu.**  
**GP Sonnenschutz, Dornbirn, Tel. 05572 398597,**  
**E-Mail: gp@gp-sonnenschutz.at**

### aczenze in holz Tischler für Möbel u Küchen.

mehr leben pro m<sup>2</sup> – beinhaltet: Kreative Gestaltung, Technische Raffinessen, Knifflige Lösungen

**Kundenwunsch hat höchste Priorität, Beratung vor Ort. Dünser Michael, Tel. +436641486860**

**info@aczenzeinholz.at, www.aczenzeinholz.at**

### Kostenloser Service der Liste Koch an Interessierte von

**Meiningen:** Vollständige Protokolle der Sitzungen der Meininger Gemeindevertretung.

**Kontakt: koch.meiningen@gmx.at, Tel. 0664/3592780**

### Fahrräder für Rumänien sammelt

Reinis Bike Shop in Lustenau, **Tel. 0650 8734770**

### Große Auswahl an immergrünen Nadelgehölzen

Immer grün, immer edel, immer in Form – ohne großen Aufwand!

**MAISSEN die Gärtnerei | 6842 Koblach | www.maissen.at**

# Rankweiler Seniorenausfahrt 2023

## Propstei St. Gerold

Donnerstag, 14. September 2023

Die Marktgemeinde Rankweil lädt Rankweiler Senior\*innen ab Jahrgang 1953 und älter zum traditionellen Halbtagesausflug ein.

Die Seniorenausfahrt führt heuer in die Propstei St. Gerold, welche auf eine rund 1.000-jährige Geschichte zurückblickt. Bei einer Führung besteht die Möglichkeit, mehr darüber zu erfahren. Im Anschluss wird im Weinkeller ein Aperero serviert. Gegen 16.30 Uhr geht es zurück nach Rankweil, wo im Vinomnasaal für das leibliche Wohl und Unterhaltung gesorgt ist. Das Ende der Seniorenausfahrt ist um etwa 20.00 Uhr.

Bitte zur Anmeldung den untenstehenden Abschnitt bis spätestens Freitag, 8. September 2023, ausgefüllt in den Briefkasten beim Rathaus werfen. Alternativ dazu können Sie sich auch gerne telefonisch beim Bürgerservice unter T +43 5522 405 1401 oder per Mail an [senioren@rankweil.at](mailto:senioren@rankweil.at) anmelden.

### Einstiegstellen

12.40 Uhr Kunert	12.45 Uhr Alemannenstraße	12.45 Uhr Appenzeller Straße
12.42 Uhr Holderweg	12.47 Uhr Reisebüro Breuß	12.47 Uhr Schaufel
12.44 Uhr Kirchstraße	12.49 Uhr Holzplatz	12.50 Uhr Vorderlandstraße
12.46 Uhr Heeb	12.51 Uhr Frutzolen	12.52 Uhr Bifangstraße
12.48 Uhr Langgasse	12.53 Uhr Landrichterstraße	12.54 Uhr Habsburgerstraße
12.50 Uhr Lindenweg	12.55 Uhr Konkordiaplatz	12.57 Uhr Marktplatz
12.52 Uhr Churer Straße	12.57 Uhr Marktplatz	
12.54 Uhr Kaiserplatz		
12.56 Uhr Bahnhof		
12.58 Uhr Marktplatz		



### Anmeldung Rankweiler Seniorenausfahrt 2023

**Achtung begrenzte Platzzahl.**

Name

Straße

Tel.

Geburtsdatum

Gewünschte Haltestelle

Kabel TV  
Rankweil

VOLhighspeed

Eine Marke von russmedia

Jetzt  
6 Monate  
günstiger  
surfen!



RW Rankweil,  
Kunde seit 2006

**GÜNSTIG WIE NOCH NIE  
RANKLER INTERNET!**



Internet  
per TV-Kabel

**6 Monate  
lang sparen  
+ Herstellungs-  
gebühr gratis\***



Aktion gültig bis 31.10.2023. 6 Monate rabattiertes Grundentgelt + \*Gratis Herstellungsgebühr exklusive Arbeits- und Materialaufwand für Zustellung und Montage.  
Gültig bei Neuanmeldung. Keine Barablöse. Druck- und Satzfehler vorbehalten.

[volhighspeed.at/rankweil](https://volhighspeed.at/rankweil)